

## Königlicher Jubel für Andrea II

Niederpleiser Schützen feiern die neue Königin



(v.l.) Brudermeister Werner Klihm ehrt Andrea Grotfeld und Dominik Reichelt für 25 Jahre Mitgliedschaft  
Bericht auf Seite 2

**KREMER**  
02241 - 334906  
Taxi Kremer  
www.tami24.de

- Flughafentransfer
- Krankenfahrten - alle Kassen
- Großraumwagen bis 8 Personen
- Beförderung Rollstuhlfahrer (sitzend)

**THIEBUS**  
Seit über 40 Jahren Ihr fairer Autopartner

<b>FULDA</b>	<b>DUNLOP</b>	<b>GOOD YEAR</b>
Ganzjahresreifen ab 59,90 €	<b>KUMHO TYRE</b> All season Go with your	
Winterreifen ab 79,90 €	<b>GOOD YEAR</b>	
Inspektion Ölservice	<b>NO</b>	
Alufelgen ab 69,00 €	<b>WHEEL</b>	
TÜV ab 159,00 € HU/AU	<b>MECHANIC</b>	
Räder-Hotel ab 59,90 €	<b>EINLAGERUNG</b>	
Achsvermessung ab 49,90 €	<b>+</b>	

Jetzt Termin vereinbaren unter:  
Alte Heerstr. 10 · 53757 Sankt Augustin  
Telefon: 02241 34000  
verkauf@thiebus.de · www.thiebus.de  
per WhatsApp 0176 313 579 94

Ihr zuverlässiger Spezialist und Partner für alle Fragen rund um Ihre Immobilien.

Der Verkauf und die Vermietung einer Immobilie ist Vertrauenssache. Für die meisten der Menschen stellt sie den bedeutendsten Vermögenswert ihres Lebens dar.

Wir kombinieren innovative Vermarktungsstrategien mit den klassischen Werten unserer langjährigen Erfahrung. Dabei ist unsere Arbeit immer professionell, seriös und von weitreichenden Marktkenntnissen geprägt.

Sie suchen einen vertrauensvollen Partner für die zuverlässige Betreuung Ihrer Immobilie(n)? Wir sind für Sie da und freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

Oliver Freytag  
02241 92 77 - 31  
freytag@freytag-goebel.de

Nadine Jacob  
02241 9277 - 16  
jacob@freytag-goebel.de



**FREYTAG & GOEBEL**  
IMMOBILIEN Gmbh

### Bericht zur Titelseite

Am Freitagabend des 1. September luden die Niederpleiser Schützen zu Ihrer Krönungsfeierlichkeit im Schützenhaus „Am Eichelkäppchen 3“ ein, um ihre neuen Majestäten zu krönen. Um 20 Uhr maschierten dann, musikalisch begleitet von dem Duo Achim und Michael, die noch amtierenden sowie designierten Majestäten, zusammen mit dem Präsidenten der Bruderschaft Pfarrer Peter Emontzpolh in den festlich geschmückten Saal ein. Der Brudermeister Werner Klihm begrüßte alle Gäste und befreundete Bruderschaften aus dem Rhein-Sieg Kreis sowie aus dem weitläufigen Umland. Unter den Ehrengästen wurden Bürgermeister Dr. Max

Leiterstorff sowie Ortsvorsteher René Puffe und Landtagsabgeordneter Sascha Lienesch begrüßt. Auch in diesem Jahr konnten verdiente Mitglieder durch den Brudermeister geehrt werden, so wurden der amtierende König sowie die designierte Königin nach vorne gebeten um die Ehrennadel der Bruderschaft für 25 Jahre Mitgliedschaft entgegen nehmen zu können. Auch die sportlichen Leistungen sowie das Engagement für den Schießsport sollte in diesem Jahr nicht vergessen werden und somit wurden Regina Grotzfeld, Reinhard Grotzfeld und Dominik Reichelt mit dem „Ehrenkreuz des Sports“ in Bronze ausgezeichnet. Im Anschluss an die Ehrungen



**Königin Andrea Grotzfeld, Präsident Pfarrer Peter Emontzpolh, Prinzgemahl Dieter Grotzfeld, Brudermeister Werner Klihm, Adjudantenpaar Alexandra und Andreas Harmke**

stand der Höhepunkt des Abends an, Präsident Peter Emontzpolh übernahm zunächst die Insignien des scheidenden Königspaares um dann Andrea Grotzfeld zur Königin der Sankt Antonius Schützen zu krönen. Andrea II ist seit 25 Jahren Mitglied der Schützenbruderschaft und konnte sich auch schon einmal im Jahr 2015 gegen ihre Mitstreiter durchsetzen, holte den Vogel von der Stange und wurde somit die vierte Königin in der langjährigen Geschichte der Niederpleiser Schützen. Nadiem sie ihren Mann in den Jahren 1997, 2003 und 2010 schon als Königin begleitet ist es in diesem Jahr nun wieder umgekehrt und Dieter wird seine Frau als Prinzgemahln begleiten, ebenso wie das Adjudantenpaar Alexandra und Andreas Harmke. Bürgermeister Max Leiterstorff ließ es sich nicht nehmen die Gratulation zu eröffnen und es folgten die Ehrengäste sowie auch die gesamte Schützenfamilie und Freunde. Als erste Amtshandlung der neuen Königin stand nun der Ehrentanz unter dem Fädel an, zu dem sich alle anwesenden Majestäten auf die Tanzflächen begaben um den Ballabend zu eröffnen. Gemeinsam feierten und tanzten die Schützen, aus dem Rhein-Sieg Kreis, ausgelassen bis in die Nacht. Der Schützenfest-Sonntag startete zunächst mit trübem Wetter, doch die Sonne sollte sich später, zur Freude der feiernden durch-



**Regina Grotzfeld, Reinhard Grotzfeld, Dominik Reichelt, geehrt mit dem Sportabzeichen in Bronze**

**NACHT DER TECHNIK**  
**BONN/RHEIN-SIEG**

Eine Nacht hinter den Kulissen von 49 Technik-Highlights in Bonn und im ganzen Rhein-Sieg-Kreis.

**20. OKTOBER 2023 • 18 – 24 UHR**

TECHNIK SEHEN, VERSTEHEN, ERLEBEN!  
[nacht-der-technik.de](http://nacht-der-technik.de)

**FREIER  
EINTRITT**  
für Schüler,  
Schülerinnen und  
Studierende

**3**  
VDI VDE

# Bürgermeister Max Leitterstorf spricht den Menschen in Marokko und Libyen für die Stadt Sankt Augustin sein Mitgefühl aus



**Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf.**  
Foto: Sandra Seifen/Stadt Sankt Augustin

In der Nacht auf den 9. September ereignete sich südwestlich von Marrakesch in Marokko ein schwe-

res Erdbeben mit mehreren tausend Todesopfern. Aus Libyen erreichen uns schreckliche Bilder einer Unwetterkatastrophe mit starken Überschwemmungen, die nach allem, was bislang bekannt ist, ebenfalls mehrere tausend Menschen in den Tod rissen. Bürgermeister Max Leitterstorf sprach im Namen der Bürgerinnen und Bürger der Stadt Sankt Augustin den Menschen in den betroffenen Regionen sein Mitgefühl aus.

„Diese unvorstellbaren und schrecklichen Tragödien haben unfassbares Leid ausgelöst. Auch in Sankt Augustin hoffen, bangen und trauern viele Menschen um

Familienangehörige und Freunde in der betroffenen Regionen. Ich möchte ihnen mein tiefes und herzliches Mitgefühl aussprechen und versichern, dass wir ihnen in diesen schweren Tagen in besonderer Weise verbunden sind“, so Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf. „Es ist gut, dass so viele auf der Welt ihre Solidarität ausgesprochen sowie schnelle Hilfe zugesagt und zum Teil bereits umgesetzt haben.“

In Sankt Augustin leben alleine fast 500 Menschen, die in Marokko geboren sind. Die Stadtverwaltung haben Anfragen erreicht, wie den Menschen vor Ort in Marok-

ko und Libyen geholfen werden kann. Aktuell raten Hilfsorganisationen von Sachspenden ab und empfehlen stattdessen Geldspenden. Für Geldspenden verweist die Stadt Sankt Augustin auf die verschiedenen Spendenaufrufe von Hilfsorganisationen, beispielhaft seien genannt:

**Marokko:** „Aktion Deutschland Hilft“, IBAN: DE62 3702 0500 0000 1020 30, Spendenstichwort: Erdbeben Marokko

**Libyen:** „Bündnis Entwicklung Hilft“ und „Aktion Deutschland Hilft“, IBAN: DE53 200 400 600 200 400 600, Spendenstichwort: Nothilfe Libyen

## Neuer Skatepark kommt voran

Unter Beteiligung von Kindern, Jugendlichen, den angrenzenden Förderschulen und einem externen Planungsbüro plant die Stadt Sankt Augustin einen neuen Skatepark. Die alte Anlage am Kreisverkehr Husarenstraße an der Zufahrt zum Freibad musste letztes Jahr aus Sicherheitsgründen geschlossen werden. Nach einer Reparatur konnte die Anlage in diesem Sommer nur provisorisch wieder

freigegeben werden. Deshalb plant die Stadt mit finanzieller Förderung durch das Land Nordrhein-Westfalen (voraussichtlich 60 Prozent der Gesamtkosten) an gleicher Stelle einen neuen Neubau.

Das Ergebnis der Planungen kann sich sehen lassen: Die Anlage wird mit Skateboard, Scooter, BMX, Inliner und Wheelchair für Anfänger und Fortgeschrittenen nutzbar sein. Neben den

Urban- und Flow-Elementen gibt es zahlreiche Sitzmöglichkeiten und eine Überdachung. Der Zugang wird barrierefrei gestaltet und die Anlage mit zusätzlichen Bäumen nachhaltig aufgewertet. Die Mini-Ramp, die bei der Reparatur der alten Anlage in diesem Sommer bereits installiert wurde, wird in die neue Anlage integriert. Der Skatepark ist unweit des Stadtzentrums sowohl fußläufig als

auch mit dem ÖPNV gut zu erreichen.

Der Jugendhilfeausschuss hat in seiner Sitzung am 12. September einstimmig beschlossen, auf Basis der von der Verwaltung vorgelegten Planungen die nächsten Schritte zu gehen und den Förderantrag zu stellen. Die vollständigen Planungsunterlagen sind im Bürgerinformationssystem der Stadt Sankt Augustin abrufbar.



### GESTIEGENE ENERGIEPREISE, ZINSWENDE, INFLATION: SINKEN DIE IMMOBILIENPREISE?



Im Rhein-Sieg-Kreis und Umgebung schwanken die Immobilienpreise stark. Ein paar Immobilien sind im Wert gestiegen, andere sind im Wert gesunken. Doch was trifft auf Ihre Immobilie zu?

[Wir geben Ihnen die Antwort! Bei einer vor Ort Wertermittlung finden wir für Sie kostenlos und unverbindlich den Wert Ihrer Immobilie heraus.](#)

Christoph Compes

Christoph Compes -  
Inhaber & Geschäftsführer

+49 (0) 2241 / 9211423  
info@immobilien-compes.de



# SANKT AUGUSTINER GESCHÄFTE EMPFEHLEN SICH!

EINZELHÄNDLER | HANDWERKER | DIENSTLEISTER

**ROLAND FREIER**  
Installateur- und Heizungsbauermeister



**HAUSTECHNIK**

Niederpleiser Str. 95 · 53757 Sankt Augustin  
Tel. 0 22 41 - 1 45 32 62 · info@roland-freier-haustechnik.de

Moderne Heiztechnik  
Traumbäder  
Solartechnik  
Wartung, Service,  
Kundendienst

## Josef Winter

**Gardinen und Gardinen-Waschservice  
Plissees, Senkrecht-Lamellen, Rollen**

**Paul-Gerhardt-Str. 34 • 53757 Sankt Augustin  
Tel.: 02241 - 33 63 13 • Fax 34 29 49  
Mobil: 0151 - 263 279 43**

*Sigi's*  
**Die Ratsstube**  
gepflegte Gastlichkeit  
genießen

**Markt 1**  
53757 Sankt Augustin  
Tel. 02241-28385  
Mo.-Sa. 11.30-14.30 Uhr  
17.30-23.00 Uhr  
So. 11.30-15.00 Uhr

**Oktoberfest-  
Wochen**  
**Bayrische Schmankerln**  
**Oktoberfestbier vom Fass**

**Reservierung erbeten: Tel. 02241 28 38 5**

*Sigi's*  
**Die Ratsstube**  
gepflegte Gastlichkeit  
genießen

**Markt 1**  
53757 Sankt Augustin  
Tel. 02241-28385  
Mo.-Sa. 11.30-14.30 Uhr  
17.30-23.00 Uhr  
So. 11.30-15.00 Uhr

**Am 1. Oktober – Sonntag**  
**Lunch Buffet**  
**von 11.00 -14.00 Uhr**  
**Vorspeisen, Hauptgerichte & Dessert.**  
**25,- Euro**

**Reservierung erbeten: Tel. 02241 28 38 5**

## Wanderfische in der Sieg

**Sonntag, 15. Oktober, 10 bis 12 Uhr, Treffpunkt: Lachs-kontrollstation Sankt Augustin-Buisdorf / Siegwehr. Bei Anfahrt mit dem Pkw (z. B. über Deichstraße) bitte im Ort parken. Das Befahren des Deiches ist nicht gestattet.**

Einige Fischarten legen enorme Wanderstrecken aus den Meeren bis zu uns in die Sieg zurück, um hier zum Ablaichen zu kommen. Das dies jetzt wieder möglich ist, dazu waren zahlreiche Maßnahmen erforderlich. Der Fischschutzverein Siegburg erläutert Ihnen an diesem Vormittag nicht nur Ziele, Inhalte und Erfolge des international bedeutenden Wanderfischprogramms des Landes Nordrhein-Westfalen. Als Höhepunkt können Sie miterleben, wie die Fische bei einer Kontrollzählung gefangen, registriert, markiert und wieder in die Sieg entlassen werden.

Mit etwas Glück lernen Sie neben den Lachsen auch andere wanderfreudige Bewohner der Sieg kennen. Eine Veranstaltung des Fischschutzvereins Siegburg 1910 e. V.

**Zielgruppe:** Erwachsene und Kinder

**Kosten:** keine

**Bitte mitbringen:**

wetterfeste Kleidung und Gummistiefel

**Anmeldung:** nicht erforderlich

## Heizungstausch

**Bürger-Energiesprechstunde  
(online)**

Vor dem Heizungstausch stellen sich viele Fragen. Welche Heiztechniken kommen für mein Gebäude in Frage? Welche Alternativen zur Öl- oder Gasheizung gibt es? Und wie viel Energie lässt sich einsparen? Unsere Energiefachleute geben Antworten darauf und informieren zudem über Kosten und Fördermittel. So findet sich für jedes Haus eine passende und zeitgemäße Heiztechnik.

Am Montag, den 9. Oktober informieren Energieberater\*innen der Verbraucherzentrale NRW zu diesem Thema. Interessierte können halbstündige Online-Beratungstermine im Zeitraum von 14 bis 17.30 Uhr buchen. Anmeldungen dazu bitte per Mail bis Donnerstag, 5. Oktober, an rheinsiekkreis.energie@verbraucherzentrale.nrw.

Die Bürger-Energiesprechstunde steht Ihnen auch kostenlos zu allen Themen rund um die energetische Gebäudesanierung sowie den Einsatz erneuerbarer Energien zur Verfügung. Alle Veranstaltungen der kommenden Monate finden Sie unter www.verbraucherzentrale.nrw/beratungsstellen/rhein-sieg-kreis-energieberatung und www.energieagentur-rsk.de.

**Montag, 9. Oktober, 14 bis 17.30 Uhr**

**Zielgruppe:** Hauseigentümer\*innen, Baufamilien

**Kosten:** Das Angebot ist kostenfrei

**Anmeldung:** per E-Mail an rheinsiekkreis.energie@verbraucherzentrale.nrw

# Fußgängerunterführung wird in den Herbstferien abgerissen

Die marode Brücke der Fußgängerunterführung der Stadtbahnlinie 66 zwischen Narzissenweg und Dietrich-Bonhoeffer-Straße in Mülldorf ist aufgrund des bröckelnden Betons seit Jahren für den Fußgängerbetrieb gesperrt. Eine Sanierung des über 100 Jahre alten Bauwerks ist nicht mehr möglich. Ein Neubau würde aufgrund der begrenzten Örtlichkeit keine barrierefreie Wegeverbindung ergeben und wäre zudem wegen fehlender Platzverhältnisse immens teuer. Daher hat sich der zuständige Ausschuss für Mobilität dem Vorschlag der

Stadtverwaltung angeschlossen und einem Abriss mit Verfüllung des Bauwerks zugestimmt. Die Arbeiten werden am Mittwoch, 20. September, mit vorbereitenden Baumaßnahmen beginnen. Der eigentliche Abriss des alten Brückenbauwerkes erfolgt anschließend in den Herbstferien. Aufgrund der Bauarbeiten im Bereich der Fußgängerunterführung und weiterer Bauarbeiten der Stadtwerke Bonn im Streckenverlauf wird die Bahnstrecke der Linie 66 im Streckenabschnitt zwischen Hangelar-Ost und Siegburg Bahnhof ab Samstag, 30. Septem-

ber (ca. 4 Uhr) bis einschließlich Sonntag, 15. Oktober (Betriebsende) nicht befahren. In diesem Zeitraum verkehrt ein Bahnersatzverkehr (BE66) mit Bussen. Die Stadtwerke Bonn informieren über den Bahnersatzverkehr separat in einer Presseinfo. Weitere Arbeiten im Bereich der Fußgängerunterführung betreffen den Rückbau der Fußgängerrampe aus Richtung Dietrich-Bonhoeffer-Straße sowie den Abriss der Treppenanlage aus Richtung Narzissenweg/Veilchenweg. Die Treppenanlage wird entfernt und durch einen ebenerdigen bahn-

parallelen Weg ersetzt. Die Baumaßnahmen werden insgesamt bis Anfang November andauern. Damit die Arbeiten zügig abgewickelt werden können wird auch an Sonntagen gearbeitet. Ein Ruhtag ist am Tag der Deutschen Einheit am 3. Oktober. Der Abriss mit Verfüllung der Fußgängerunterführung erfolgt unter der Federführung des städtischen Fachbereichs Tiefbau. Für die Beeinträchtigungen während der Bautätigkeiten bittet die Stadtverwaltung die Anwohnenden und Pendlerinnen und Pendler um Verständnis.

## Schließung des Rathauses am Brückentag

Am Montag, 2. Oktober, bleiben die Dienststellen der Stadtverwaltung Sankt Augustin geschlossen. Nach dem Feiertag am 3. Oktober, dem Tag der

Deutschen Einheit, sind die Mitarbeitenden der Stadtverwaltung am Mittwoch, 4. Oktober, wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten erreichbar.

### Unser Kursangebot



Alte Heerstr. 53 | 53757 Sankt Augustin | Tel: 02241 - 2657777  
sankt-augustin@sporteve.de

#### HATHA YOGA

montags: 19.00 – 20.15 Uhr  
freitags: 10.00 – 11.15 Uhr; 18.00 – 19.15 Uhr

Eine besonders achtsame Praktik beruhigt, vitalisiert, reinigt und kräftigt Körper und Geist. Du wirst achtsam und sorgfältig durch den Kurs geleitet.

#### HATHA YOGA – GOLDEN AGE

donnerstags: 12.15 – 13.15 Uhr

Achtsam ausgeführte Übungen, die an die jeweiligen Bedürfnisse der Teilnehmer angepasst werden. Für ein besseres Körpererfühl, gestärkte Muskulatur, Schmerzlinderung und verbesserte Koordination.

#### RÜCKEN YOGA

dienstags: 19.00 – 20.15 Uhr

Hier geht es um Kräftigung, Mobilisierung und Dehnung der Muskulatur rund um die Wirbelsäule. Für einen starken und gleichzeitig entspannten Rücken, eine aufrechte Körperhaltung und eine gestärkte Körperwahrnehmung.

#### YOGALATES

donnerstags: 18.00 – 19.00 Uhr

Yogalates kombiniert meditative Yoga-Asanas mit körperstraffendem Pilates-Training, Kondition, Beweglichkeit, Muskelstraffung und Koordination. Das Niveau kann individuell an die Teilnehmer angepasst werden.

#### Rücken Fit

montags: 18.00 – 18.45 Uhr

Durch gezielte Übungen wird der gesamte Rücken, deine Körpermitte gestärkt und gedeckt.

#### GYMNASTIK

mittwochs: 9.00 – 9.45 Uhr

Gymnastikübungen im Stehen oder Sitzen fördern die Gesundheit und halten in jedem Alter fit. Streckung, Lockerung und Bewegung der Gelenke ohne Belastung.

#### MOVE IT

mittwochs: 18.00 – 19.00 Uhr

Tanztraining, bestehend aus kreativen Schritten und Fitnessübungen für Bauch, Beine und Po, verbessert die Ausdauer, bringt dich in Form und macht auch noch Spaß.

#### POWER PILATES

mittwochs: 19.00 – 20.00 Uhr  
samstags: 10.00 – 11.00 Uhr

Eine Methode des Ganzkörpertrainings, deren Ziel es ist, die tiefe stabilisierende Muskulatur zu stärken und zu kräftigen. Der Kurs steigert deine Motivation, Konzentration und Energie.

#### RÜCKEN FIT

samstags: 11.00 – 12.00 Uhr

Durch gezielte Übungen wird der gesamte Rücken gedeckt und gestärkt. Dadurch wird die Wirbelsäule mobilisiert, die tiefe Rückenmuskulatur aktiviert und so Rücken- und Haltungsproblemen vorgebeugt.

## Du kannst gut zuhören?

Dann kannst du helfen bei der Nummer gegen Kummer „Jugendliche beraten Jugendliche“

Wir suchen junge Menschen (16 bis 27 Jahre) als ehrenamtliche Telefonberater\*Innen. Wir bilden dich hierfür gründlich, professi-

onell und kostenfrei aus.

### Infos und Anfragen

dksb-sankt-augustin.de/jugendliche-beraten-jugendliche

E-Mail:

bjb@kinderschutzbund-sankt-augustin.de

Telefon: +49 2241-28000



## Einladung zur Mitfahrt beim Tagesausflug

### Kath. Kirchenchor St. Cäcilia Menden

Die katholischen Kirchenchöre St. Cäcilia in Menden und Müllendorf führen erstmals nach der Corona-Pandemie am 28. Oktober mit Reisebus einen Tagesausflug durch.

Ziel ist die hessische Landeshauptstadt Wiesbaden. Neben ei-

ner geführten Besichtigung der russischen Kirche auf dem Nero Berg und der Talfahrt mit der Nero-Bahn, ist eine Stadtrundfahrt mit dem Bus und anschließende Freizeit für eigene Aktivitäten vorgesehen. Abschluss findet der Tag bei einer Einkehr im

historischen Gasthaus „Hühnerkirche“ im Taunus.

Nachdem die aktiven Chormitglieder ihre Teilnahme angemeldet haben sind noch einige freie Plätze zur Teilnahme für nichtaktive Mitglieder der Chöre vorhanden. Die Teilnahmegebühr beträgt 30

Euro, nichtenthalten sind lediglich die eigenen Aufwendungen für Verpflegung in Wiesbaden bzw. den Gasthausbesuch. Anmeldung ist bis zum 7. Oktober möglich. Anmeldung bei Thomas Singer: Tel. 0176/21873333, St.Caecilia.Menden@freenet.de

## Ein besseres Leben mit Technik

### Die dritte Nacht der Technik in Bonn und dem Rhein-Sieg-Kreis



Am 20. Oktober können Interessierte wieder Orte besichtigen, für die man normalerweise einen Dienstausweis benötigt. 48 Betriebe öffnen ihre Türen, um für technische Berufe zu begeistern und den Besucher\*Innen die komplexen technischen Abläufe näher zu bringen. „Wir möchten dazu beitragen, junge Menschen zu Treibern und Treiberinnen von Innovation und Zukunft auszubilden, die Menschen zu technischen Neuerungen mitnehmen und Begeisterung für die Technikvielfalt vor Ort entfachen“, erklärt Horst Behr, Vorsitzender des Vereins Deutscher Ingenieure Kölner Bezirksverein e.V. (VDI).

2019 wurde die Nacht der Technik zum ersten Mal vom VDI und dem VDE (Verband der Elektronik, Elektronik, Informationstechnik) nach Bonn und in den Rhein-Sieg-Kreis gebracht. In diesem Jahr erfolgt die dritte Auflage in der Region. Die Eintrittskarten sind ab sofort über BonnTicket verfügbar und kosten 10 Euro (ermäßigt 5 Euro). Dieses Mal gibt eine Besonderheit: das YoungTalent-Ticket. Es gestattet Schüler\*Innen und Studierenden, die Veranstaltungen kostenfrei zu nutzen. Weitere Informationen und natürlich auch eine Vorstellung der einzelnen Betriebe gibt es unter [www.nacht-der-technik.de](http://www.nacht-der-technik.de).

**„Wie aus Kompost Energie wird“**  
Wer erfahren möchte, wie eine der modernsten Vergärungsanlagen Deutschlands genau funktioniert, ist an diesem Abend bei der RSAG AöR in Sankt Augustin genau richtig. Entsorgung ist weit mehr als nur Müllabfuhr und Verbrennung. Die RSAG nutzt die Abfälle aus der Bevölkerung, um daraus nicht nur Kompost, sondern auch regenerative Energien zu gewinnen. „Wir können dieses Jahr sogar ein Highlight bieten“, sagt Joachim Schözel, Pressesprecher der RSAG AöR. „Die Anlage geht erst zwei Tage vor der Nacht der Technik offiziell in Betrieb.“ Dadurch soll Biogas gewonnen werden, das zum einen für die

eigene Fahrzeugflotte genutzt werden kann und zum anderen in das öffentliche Netz eingespeist wird.

Um an den Führungen teilzunehmen, ist eine Reservierung notwendig. Mit dem Techniknachtcode auf der Eintrittskarte können über die Homepage insgesamt drei Programm punkte reserviert werden. Bei Veranstaltungen ohne Reservierungspflicht kann jeder einfach vorbeischauen und das Ticket vorzeigen.

Die Führungen der RSAG AöR finden um 18 und um 20 Uhr statt und dauern jeweils 120 Minuten. Es ist festes Schuhwerk erforderlich.

## Besichtigung der ZABA Sankt Augustin

(FB) ZWAR - Zwischen Arbeit und Ruhestand, ist ein Netzwerk, in dem sich Interessierte einfach vernetzen um gemeinsam aktiv zu bleiben. Die Gruppe Hangelar / Sankt Augustin Ort existiert jetzt seit Mai 2022 und zählt inzwischen 84 Teilnehmer. Das ist ein riesiger Erfolg, der nur durch gemeinsames Handeln erzielt werden kann. Gemeinsam aktiv sein und das ohne die übliche Bindung eines Vereins: das ist mit ZWAR gelungen. Die jüngste Aktivität einer Gruppe aus Hangelar und Ort, bei der auch einige Niederpleiser ZWARler gerne mit eingeladen wurden, war die Besichtigung der zentralen Abwasser Aufbereitungs Anlage, kurz ZABA. Bei strahlendem Sonnenschein erfuhren die Teilnehmer alles über das Abwasser, welche Dinge nie in die Toilette und das Abwasser gehören und vor allem, welcher erhebliche Aufwand betrieben werden muss, um Dinge und Rückstände aus dem Abwasser zu entfernen, bevor es „als Trinkwasser für die Fische“ in



### ZWAR Netzwerker auf Info-Tour bei der ZABA

die Sieg geleitet wird. Wieder mal eines der interessanten Events, die nur durch das Netzwerk ermöglicht werden. Mitmachen kann Jeder und Jede ab ca. 58 Jahren. Über sportliche Aktivitäten wie Walking, Fahrradtouren mit Bio Bike oder E-Bike, Wandern, über gemeinsame Konzert- oder Ausstellungsbesuche, Spielegruppen, bis hin

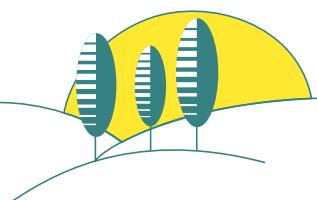
zu gemeinsamen Städtetouren ist alles im Angebot. Spezielle Vorträge im Rahmen der regelmäßigen Basistreffen wie z.B. Künstliche Intelligenz und die Auswirkungen auf das tägliche Leben, Bedeutung der Vorsorgevollmacht und Betreuungsvollmacht und Patientenverfügung und vieles mehr. Das Beste daran: keine festen

Gruppen, keine festen Pläne - jede Idee kann umgesetzt werden. Als nächstes steht eine sonst nicht buchbare Führung durch einen Kölner Versorgungstunnel unter dem Rhein auf dem Programm. Interesse geweckt? Dann einfach ein E-Mail an [zwar-info@online.de](mailto:zwar-info@online.de) und dann kann es losgehen.



## Ihre Experten für Garten und Landschaft

[info@drechsler-kohlmann.de](mailto:info@drechsler-kohlmann.de) [@ drechsler\\_und\\_kohlmann\\_gbr/](https://www.instagram.com/drechsler_und_kohlmann_gbr/)



**Drechsler & Kohlmann**

**Ingenieurbetrieb  
Ausbildungsbetrieb  
Fachbetrieb**

## GARTEN- und LANDSCHAFTSBAU

**Hennef: 02242/8730906**

**Mobil M. Kohlmann: 0170/2350947**

**Mobil C. Drechsler: 0171/5320798**

- Neuanlage und Umgestaltung
- Pflaster- und Plattenarbeiten
- Treppen, Palisaden und L-Steine
- Natursteinarbeiten, Trockenmauern
- Keramik- / Feinsteinzeugterrassen
- Bagger- und Erdarbeiten
- Teichanlagen, Wasser im Garten
- Zaunbau, Sichtschutzwände
- Pflege, Rückschnitt, Objektpflege
- Rasen, Rollrasen, Pflanzungen
- Gartenberatung und Planung
- Holzterrassen, WPC-Holzterrassen
- Hausabdichtungen, Entwässerungen
- Anlage von Themengärten

## Segelfreunde informieren über die neuen Führerscheinkurse

Sie träumen davon, im nächsten Sommer mit dem Segelboot unterwegs zu sein und Ihre Träume von Unabhängigkeit und Naturverbundenheit auf dem Wasser zu erfüllen? Dann können Sie ab November mit den Segelfreunden Rheinland die Grundlagen für diesen Traum legen.

Sie haben bereits den Binnensegelschein und träumen davon, auch die Meere zu erkunden und mit der Segelyacht abends in einsamen Buchten vor Anker zu liegen und im Sonnenuntergang zu träumen?

Auch diesen Traum können Sie sich zusammen mit den Segelfreunden Rheinland erfüllen.

Die Segelfreunde informieren auf

zwei Infoabenden über alles Wissenswerte rund um die Sportbootführerscheine: Wann findet die theoretische und die praktische Ausbildung statt? Wie sind die Abläufe? Welche Unterrichtsinhalte werden behandelt? Welche Kosten entstehen?

Natürlich werden auch alle Fragen der Interessenten und Interessentinnen ausgiebig beantwortet.

Die Teilnahme an den Infoabenden ist völlig unverbindlich und kostenlos.

Termine: Mittwoch, 27. September und Mittwoch, 11. Oktober, jeweils um 19.30 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Haus, Dietrich-Bonhoeffer-Straße 39, 53757 Sankt Augustin.



Die Führerscheinkurse beginnen dann Anfang November in Siegburg.

Weitere Informationen zum An-

gebot und über die verschiedenen Führerscheine finden Sie auch unter [www.segelfreunde-rheinland.de](http://www.segelfreunde-rheinland.de).

## Fundsachenversteigerung

Schnäppchen vom Sankt Augustiner Fundbüro können am Dienstag, 17. Oktober, ersteigert werden. In der Tiefgarage des Rathauses vor dem Treppenaufgang zum Ordnungsamt werden ab 14 Uhr Fundsachen

versteigert, deren gesetzliche Aufbewahrungsfrist abgelaufen ist. „Unter den Hammer“ kommen wieder zahlreiche Fahrräder, E-Bikes sowie Kleidung (neu), Schmuck und ähnliches. Es wird allerdings keine Garan-

tie für den ordnungsgemäßen Zustand der Ware übernommen. Interessierte können sich vorab auf der städtischen Homepage unter [www.sankt-augustin.de](http://www.sankt-augustin.de) in einer Liste mit Kurzbeschreibungen einen Überblick über

die zu versteigernden Fundsachen verschaffen. Empfangsberechtigte (Finder sowie Verlierer) können bis zum 17. Oktober, 12 Uhr, ihre Rechte anmelden (Auskunft erteilt Frau Schätzer, 02241 243-315).

## Spielplatzentwicklung in Sankt Augustin

Fortschreibung der Entwicklungsplanung beschlossen

Von Dezember 2021 bis Juni 2023 lief die umfangreiche Spielplatzentwicklungsplanung. Nun wurden die Gesamtergebnisse der Öffentlichkeit präsentiert und im Jugendhilfeausschuss die Zustimmung erteilt. Insgesamt 56 Spielplätze wurden nach ihrer Bedeutung für den jeweiligen Stadtteil und der Gesamtstadt bewertet und 140 Maßnahmen vorgeschlagen, um die Spielplätze in Sankt Augustin weiter zu verbessern. Als Kriterien wurden beispielsweise die Nähe zur Natur, der Zustand und die Familienfreundlichkeit berück-

sichtigt. Die Umsetzung der vorgeschlagenen Maßnahmen erfolgt in den kommenden Jahren im Rahmen des jährlichen Spielplatzausbaus. Dabei handelt es sich um kleinere oder größere Maßnahmen, wie beispielsweise zusätzliche Spielgeräte, Bäume und Sträucher oder auch neue Tische und Bänke. Durch die geplanten Maßnahmen sollen Spielplätze noch attraktiver und vielfältiger gestaltet werden. Die Spielplatzentwicklungsplanung ist ein wichtiger Schritt, um die Lebensqualität für Kinder und Familien in Sankt Au-

gustin weiter zu verbessern. In den acht Stadtteilen fanden Begegnungen und Planungstreffen mit den Ortsvorsteherinnen und Ortsvorstehern, Spielplatzpatinnen und -paten, Fachkräften der Offenen Kinder- und Jugendarbeit sowie Abgeordneten des Kinder- und Jugendparlaments statt. Auch Vereine und Gruppierungen, die sich mit Spielplatzfragen befassen, waren in den Prozess mit eingebunden. Die Spielplatzentwicklungsplanung ist ein gemeinschaftliches Projekt, bei dem die Meinungen und Bedürfnisse der Bürgerinnen und Bürger von Sankt Augustin eine zentrale Rolle spielen. Die Stadt Sankt Augustin dankt allen Beteiligten für ihre aktive Teilnahme und ihr Engagement. Der Gesamtbereicht ist auf der städtischen Homepage unter [www.sankt-augustin.de/spielplatzentwicklung](http://www.sankt-augustin.de/spielplatzentwicklung) abrufbar.



**O P E L**  
...und freie  
Werkstatt, alle Marken

**Nachhaltig**  
**IST**  
**den „Alten“**  
**reparieren.**

**AHH**  
AUTO-HAUS HENNEF

Frankfurter Strasse 135  
53773 Hennef  
Tel.: 02242-92150  
[www.ahh-haus.de](http://www.ahh-haus.de)



**Kaminwelt Hennet**  
**Kamine - Kaminöfen**  
**Specksteinöfen - Kachelöfen**

Frankfurter Str. 52 · 53773 Hennef · Tel 02242 7966 · [www.kaminwelt-hennet.de](http://www.kaminwelt-hennet.de)

# Geben Sie Kindern ein Zuhause und werden Sie Pflegefamilie

## Informationsabend im Rhein-Sieg-Kreis

Kinder brauchen liebevolle und verlässliche Eltern und ein Zuhause! Wenn aber die leiblichen Eltern nicht ausreichend für ihre Kinder sorgen können, benötigen Kinder entweder zeitweise oder auf Dauer Menschen, die ihnen ein neues Zuhause geben, wo sie Geborgenheit, Erziehung und Förderung erfahren. Dies können Paare mit oder ohne eigene Kinder und Einzelpersonen

aller Kulturreiche sein. Die Kooperationsgemeinschaft Vollzeitpflege der rechtsrheinischen Jugendämter im Rhein-Sieg-Kreis sucht Interessierte, die sich vorstellen können, diese Aufgabe zu übernehmen. Am Informationsabend teilnehmen können Personen, die in den Städten Sankt Augustin, Bad Honnef, Hennef, Königswinter, Lohmar, Niederkassel, Siegburg,

Troisdorf und im Bereich der Gemeinden des Kreisjugendamtes Rhein-Sieg wohnen. Der Informationsabend bietet die Gelegenheit, sich einmal unverbindlich damit auseinanderzusetzen, welche Voraussetzungen erfüllt sein müssen und welche Unterstützung, Beratung und Qualifizierung Pflegeeltern erhalten. Auch über den Bereich der familiären Bereitschaftsbetreuung für Inob-

hutnahmen wird informiert. Die Veranstaltung findet am Mittwoch, 25. Oktober, von 19 bis 20.30 Uhr im Rathaus Sankt Augustin, Markt 1, Raum 122 (Eschenzimmer) in 53757 Sankt Augustin statt. Interessierte können sich telefonisch unter 02241 234-538 oder per E-Mail an c.lahn-abed@sankt-augustin.de wenden. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

## AWO-Fahrt zur „Zauberflöte“

Es besteht am 12. Oktober die günstige Möglichkeit zum Besuch der Deutschen Oper am Rhein in Düsseldorf. Die weltberühmte

„Zauberflöte“ steht auf dem Programm. Gute Sitzplätze sind bei der Arbeiterwohlfahrt garantiert (Parkett). Am 12. Oktober geht es

mit dem Reisebus von Sankt Augustin (Zentrum) nach Düsseldorf. Die Werkseinführung erfolgt im Reisebus. Gästeanmeldung: Tel.

01603456766  
oder  
gerhard@schmitz-porten.eu  
Herzlich willkommen.

## LEMA-IT - der etwas andere IT-Dienstleister

Anzeige

Sie möchten einwandfreie IT mit so wenig Stress wie möglich? Dann brauchen Sie zwei Dinge: Maßgeschneiderte IT-Lösungen für Ihr Unternehmen und einen Partner, auf den Sie sich verlassen können. Bei LEMA-IT bekommen Sie beides - und genießen Vorteile, die Ihnen andere IT-Dienstleister selten bieten. LEMA-IT betreut Sie im direkten 1:1 Kontakt und hebt Ihr Unternehmen mit maßgeschneiderten IT-Leistungen auf die

nächste Stufe. Dabei spielen 4 Grundwerte eine wichtige Rolle:

### 1 - Persönlicher Kontakt

Heißt keine wechselnden Ansprechpartner.

### 2 - Zukunftsorientiert

Gemeinsam die beste Lösung für Sie finden.

### 3 - Keep it simple

Helfen schnell und einfach.

### 4 - Partner

Wir arbeiten nur mit Herstellern zusammen, welche selbst Wert auf Qualität setzen.

LEMA-IT - das ist Rafael Seeck, ausgebildeter Fachinformatiker für Systemintegration.

Nach zwei Jahrzehnten IT-Erfahrung und fast 10 Jahren Tätigkeit als Fachinformatiker hat er mit LEMA-IT den Sprung in die Selbstständigkeit gewagt. Stets mit dem Ziel sich Zeit für seine Kunden zu

nehmen und auch Qualität in seine Arbeit einfließen zu lassen. Unsere Kunden sollen gerne, partnerschaftlich und auf Augenhöhe mit uns arbeiten. Erfahren Sie mehr über die LEMA-IT in einem persönlichen, kosten-losen Erstgespräch.

LEMA-IT,  
Spinnerweg 18, 53783 Eitorf,  
Tel. 02243-9489906,  
info@lema-it.de,  
www.lema-it.de

**LEMA-IT**  
PERSÖNLICH, BODENSTÄNDIG  
UND ZUKUNFTSORIENTIERT

# IT-TECHNIK zu aufwändig?

Wir machen es einfach und verständlich.



lema-it.de



+49 (0) 2243 – 948 99 06

“Damit Sie sich auf  
Ihr Kerngeschäft  
konzentrieren können.“

Rafael Seeck



## Elternstart NRW

### Ein kostenfreies Eltern-Baby-Angebot

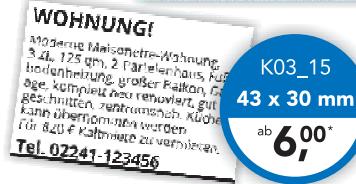
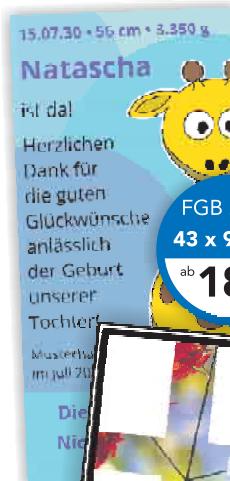
Das Familienzentrum St. Anna, Graf-Zeppelin-Str. 9, Sankt Augustin-Hangelar bietet in Kooperation mit dem DRK Familienbildungswerk vom 19. Oktober bis 16. November, jeweils Donnerstag vormittags von 10.30 bis 12 Uhr, ein kostenloses Angebot für Mütter und Väter mit einem Kind im ersten Lebensjahr an. Hier können sie sich Zeit für Ihr Baby nehmen und die Bewegungs- und Spielmöglichkeiten nutzen. Des Weiteren bekommen sie die Mög-

lichkeit in Kontakt und Austausch mit anderen Eltern zu kommen. Zudem erhalten sie Informationen zu den Themen Ernährung, Schlafen und Körpersprache des Babys sowie Anregungen und Tipps für den Familienalltag. Die Anmeldung erfolgt über das DRK-Familienbildungswerk,

Tel. 02241-59697910,  
familienbildung@  
drk-rhein-sieg.de oder unter  
www.drk-familienbildung.de.



# Familien ANZEIGENSHOP



\*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.

**Online Familien-Anzeigen: für alles was wirklich zählt!**

**shop.rautenberg.media**

# Anna und Elsa, Barbie oder Schwanensee ...

Anzeige

Jeder kennt Ballett und würde selbst gerne so leichtfüßig tanzen!

Ab Oktober erweitert die ADTV-Tanzschule Breuer ihr Kindertanzangebot. Dann können die Kleinen in Troisdorf auch das Balletttanzen lernen. Unter Anleitung einer erfahrenen Tänzerin bewegen sich die Kinder zunächst spielerisch und können ihren Vorbildern aus Film und Fernsehen nacheifern. Mit Eleganz, Leichtigkeit und Freude über das Parkett zu schweben - davon träumt doch jedes Kind.

Kristina Paeschke hat als Vierjährige mit dem Balletttanzen

angefangen und egal, wo ihre Ausbildung und ihr Studium sie auch hingeführten, Ballett blieb immer ihre große Leidenschaft.

„Diese Begeisterung möchte ich gerne weitergeben und es ist schön zu sehen, wenn die Kleinen beim Tanzen mindestens genauso viel Spaß haben wie ich.“

Kristina Paeschke freut sich schon auf ihre neue Aufgabe mit vielen glücklichen Kindern und ihrem ansteckenden Lachen. Während ihrer Auslandsaufenthalte tanzte sie unter anderem in den USA, Frankreich und Großbritannien. Sie selbst hatte Lehrer, die nach Waganowa unterrichteten, und andere, die sich auf die Methode der Royal Academy of Dance (RAD) stützen. Ballett schult die ganzheitliche Entwicklung. Körperfahrung und Fitness gehen einher mit kontrolliertem Training und Musikalität. Gleichzeitig ist es auch Kopfarbeit, da man sich komplett Choreografien und Stücke merken muss. Dabei steht der Spaß immer an erster Stelle. Die Kinder



im Vorschulalter werden zunächst spielerisch an das klassische Ballett herangeführt. Im weiteren Aufbau werden die Grundlagen dann vertieft und weiterentwickelt. Sie möchten eine unverbindliche Probestunde buchen? Dann besuchen Sie uns auf [www.tanzbreuer.de](http://www.tanzbreuer.de), schreiben Sie eine E-Mail an [troisdorf@tanzbreuer.de](mailto:troisdorf@tanzbreuer.de) oder rufen Sie uns unter 02241 75361 an. Auf der Homepage finden Sie auch alle weiteren Kursangebote. Sie werden sehen, es ist für jeden etwas

dabei, vom Kinder- bis zum Seniorentanzen, vom Solotanz bis zu Paartanz-Angeboten.

**Das Team der ADTV-Tanzschule Breuer freut sich auf Sie!**

ADTV-Tanzschule Breuer  
Adenauer Platz 8,  
53773 Hennef,  
[hennef@tanzbreuer.de](mailto:hennef@tanzbreuer.de),  
02242 85216  
Poststraße 66, 53840 Troisdorf,  
[troisdorf@tanzbreuer.de](mailto:troisdorf@tanzbreuer.de),  
02241 75361  
[www.tanzbreuer.de](http://www.tanzbreuer.de)



WIR FEIERN 30 JAHRE

**TanzBreuer®**

TANZEN SIE MIT UNS  
IN HENNEF  
MIT GROSSEM GALABALL  
am 16.12.2023 in Meiersheide

~ HIGHLIGHT ~

DEUTSCHE PROFIMEISTERSCHAFT KÜR

Standard und Latein

NEUE KURSE  
im September und Oktober

[f](https://www.facebook.com/tanzbreuer) [o](https://www.instagram.com/tanzbreuer/) [www.tanzbreuer.de](http://www.tanzbreuer.de)

## Rampensäue und Stille Wasser

Laientheatergruppe Ensemble VIELFACH sucht Verstärkung für die neue Theaterrevue.



Die Laientheatergruppe VIELFACH sucht Verstärkung. Fotos: VIELFACH

(hdp) Das Theaterensemble VIELFACH wurde 2015 in der Trägerschaft des Kulturvereins facettenreich e.V. gegründet und hat zurzeit ein Dutzend Mitglieder aus Siegburg und Sankt Augustin. Leitmotiv der Gruppe ist die (satirische) Betrachtung von Gegenwartserscheinungen, auch im Spiegel von Vergangenheit und Zukunft. Das aktuelle Projekt trägt den Titel „Hier

und Dort - Sehnsuchtsort“. Es ist eine Szenencollage rund ums Reisen und ums Zuhause-Bleiben und soll im Frühjahr 2024 in Siegburg und Sankt Augustin zur Aufführung kommen. Zur Komplettierung des Ensembles wird dringend noch ein männlicher Mitspieler gesucht. Unabhängig von diesem dringenden Bedarf freut sich die gesellige und kontaktfreudige Gruppe über jeden



Szenenfoto aus „Home sweet Home“: (v.l.) Vero Hecken und Claudia Burghardt als streitende Schwestern.

Zuwachs und nimmt jedem und jeder die Angst vor dem großen Auftritt, betont Leiterin Eva Barbara Klein. Das Revueformat ist zudem bestens geeignet zum Reinschnuppern und um sich in verschiedenen Sparten auszuprobieren. „Die Szenen sind kurz und vielfältig. Im Bereich Schauspiel, Tanz, Gesang, Vortrag oder Technik können wirklich alle etwas finden, was Spaß macht und eine Alternative zum Alltagsstress bietet,“ betont die Leiterin. Gepröbt wird dienstags um 18 Uhr im Pfarrweg in Sankt Augustin-

Mülldorf.

Willkommen sind alle Altersgruppen von 18 bis 81 Jahren, Anfänger und Fortgeschrittene, Gedächtniskünstler und Lernfallen-Stolperer, kurzum: Rampensäue und Stille Wasser jeden Geschlechts. Anfragen, Karten, Mitteilungen bitte an: ensemblevielfach@gmail.com Informationen über die Gruppe und das Projekt unter dem Stichwort: Siegburg Theater - Hier und Dort, oder Facebook: Ensemble Vielfach@Spektakel.

## Es trödelt wieder

Zum mittlerweile fünften Mal stellt sich Meindorf wieder auf und empfängt am 24. September, von 10 bis 16 Uhr große und kleine Besucher auf der Suche nach Schätzen. Verteilt über ganz Meindorf werden Kleidung, Spielsachen, Selbstgemachtes und zahlreiche andere Artikel zum Verkauf angeboten. Auch für weniger Trödelinteressierte bietet sich dabei eine schöne Gelegenheit durchs Dorf zu schlendern und nette Menschen kennenzulernen. Auch für Verköstigung wird wieder gesorgt. Das Kinderprinzenpaar

der Stadt Sankt Augustin bietet an der Kirche Currywurst, Pommes und Getränke an, im Dorf findet man zudem Puttes (rheinischer Topfkuchen), Waffeln, Kuchen und Zuckerwatte sowie Kaffeangebote.

Kommen Sie vorbei und lernen Sie uns kennen. Nähere Infos wie auch den Link zur digitalen Karte auf google maps finden sich auf unserer homepage meindorf.net. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

Das Orga-Team und der Ortsring Meindorf

### GARAGENTORE

#### Verkauf | Montage | Service

www.mauel-rhein.de

**Mauel**
**Rhein**
**GbR**

Lessingstraße 3  
53819 Nk.-Seelscheid

Tel. 02247 / 97 14 76  
Fax 02247 / 97 14 78

info@mauel-rhein.de

**Dem begabten Kind zuliebe!**

staatlich anerkannt

**KUNSTKOLLEG gGmbH**  
GESAMTSCHULE, BERUFLICHES  
GYMNASIUM FÜR GESTALTUNG

5. bis 10., 11. bis 13. Klasse:  
Abitur, Fachabitur,  
Mittl. Reife, Hauptschulreife

**Lernstand+Abi.:NRW-Spitze**

**8-Jahres-Rückblick: Alle im Job**

Wehrstr.143+12•53773 Hennef•Tel.:02242-2141/9698860•www.rsa.k.de

**GENIESSEN SIE DEN SPÄTSOMMER UNTER MARKISEN**

Familienbetrieb seit 1949

**MARKISEN-TÜCHER & -ANLAGEN**  
**NEUANLAGEN & NEUBEZÜGE**

**ZU TOP-PREISEN**

**FRANZ AACHEN**   
ZELTE UND PLANEN GMBH

Röhfeldstr. 27 - 53227 Bonn-Beuel · Mo.-Fr. 8-17 Uhr, Sa. 9-13 Uhr

>>> KURZE LIEFERZEITEN! <<<



*Hier werde ich verwöhnt ...*

**Genießen Sie bei uns Wellnessmassagen,  
kosmetische Behandlungen und Fußpflege  
Montags bis sonntags von 10 Uhr bis 20 Uhr geöffnet!**



[spa@saunapark-siebengebirge.de](mailto:spa@saunapark-siebengebirge.de)

Tel. +49 2244 92170

[www.beautyundspa.de](http://www.beautyundspa.de)

*Freies Parken!*



**BEAUTY & SPA • Dollendorfer Str. 106–110 • 53639 Königswinter-Oberpleis**

## Fit ab 50 Gymnastik

Nach einer Erwärmung mit Spaß beginnen wir unseren Körper zu erspüren. Ein bunter Mix auf den Bereichen Wirbelsäulgymnastik, Pilates und Callanetics erwartet sie dann. Es sind Übungen zur Dehnung, Mobilisierung und Kräftigung der gesamten Rücken-Bauchmuskulatur, Rumpfmuskulatur. Diese sollen Beschwerden vorbeugen und gegebenenfalls lindern. Wir beenden die Stunde immer mit einer Entspannung. Die Wirbelsäule ist dein Stützor-

gan und damit ständig in Bewegung. Durch den altersbedingten natürlichen, körperlichen Abbau führt Bewegungsmangel, Fehlhaltung und einseitige Belastung zu Rückenproblemen. Dieser Mix auf verschiedenen Bereichen setzt hier an als Präventionsmaßnahme. Dienstags, 18.30 Uhr Ort: Schulzentrum Menden, Sporthalle, Spiegelsaal Info: 017680249503 Probetraining möglich

## Abnehmen mit Herz und Verstand

### Zum Wunschgewicht ohne Verbote

Der ganzheitliche Ansatz des Kurses beinhaltet sowohl das Thema Ernährung als auch die psychologischen Hintergründe des Essverhaltens und bietet die Grundlage für mehr Lebensfreude.

Der Kurs zeigt Ihnen, wie Sie ohne lästiges Kalorienzählen und qualvolle Fastenkuren Ihr Wunschgewicht erreichen und auch dauer-

haft halten zu können. Beginn: 17. Oktober, 18 Uhr, in St. Augustin, Am Spichelsfeld Der Kurs wurde von der Zentralen Prüfstelle Prävention zertifiziert und wird auch von den Krankenkassen unterstützt. Informationen und Anmeldung unter: ebhilkemueller@netcologne.de

## Fahrt der Buisdorfer Seniorinnen und Senioren nach Maria Laach

Am Mittwoch, 6. September, fand nach dreijähriger Pause wieder das traditionelle Seniorenenfest im Stadtteil Buisdorf statt. Als Ortsvorsteher von Buisdorf habe ich das Fest geplant und im Auftrag der Stadt Sankt Augustin veranstaltet.

80 Seniorinnen und Senioren fuhren mit zwei Reisebussen bei schönstem Spätsommerwetter zur Benediktinerabtei nach Maria Laach. Dort wurden bei Kaffee und Kuchen in der 2021 neu erbauten Kloster gaststätte in geselliger Runde die älteste Teil-

nehmerin (91 Jahre) und der älteste Teilnehmer (94 Jahre) geehrt und mit einer Flasche Ahrwein beschenkt. Bis zur Rückfahrt nutzte ein Teil der Personen die Zeit zu einem Spaziergang zum Ufer des Laacher Sees, während ein anderer Teil der Per-

sonen auf dem Gelände der Abtei den Klostergarten und einen Skulpturenpark besichtigt. Gegen 19.30 Uhr trafen wir wieder zurück und wohlbehalten in Buisdorf ein. Bernhard Müller Ortsvorsteher von Buisdorf

## Reinigung von Pferdedecken

Winterdecken	16,- €
Übergangsdecken	14,- €
(Regendecken, Transportdecken, Paddockdecken)	
Abschwitzdecke	9,- €
Satteldecken, Schabracken	6,- €
Westernpad	11,- €
Lammfellsatteldecken	10,- €
Waschimprägnierung	12,90,- €
	zzgl. Waschen



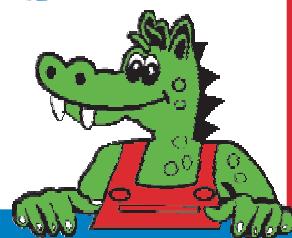
10 %  
Ermäßigung  
auf Ihre  
Reinigung  
Gültig vom 01.10. -  
31.10.2023.

**KLEIN**  
**BAUSTOFFE**  
Baumarkt Brennstoffe  
**FUTTERMARKT**

 **BAUVISTA**  
Unsere Einkaufskooperation

**Baustoffe Werner Klein GmbH**  
In der Brückenwiese 9-13  
53639 Königswinter-Oberpleis  
Telefon: 0 22 44 / 92 10 - 0  
Telefax: 0 22 44 / 92 10 - 52

info@baustoffe-klein.de  
www.baustoffe-klein.de  
**Öffnungszeiten:**  
Mo. - Fr. 8.00 - 18.30 Uhr  
Sa. 8.00 - 16.00 Uhr



Aus der Arbeit der Parteien CDU

## Ersatzneubau eines Übergangswohnheims in Mülldorf

### CDU setzt Bürgerinformation durch

Wie den Medien zu entnehmen war, plant die Stadt in der Straße „An der Ziegelei“ in Mülldorf ein neues Übergangswohnheim für Geflüchtete aus der Ukraine zu errichten. Auch bisher schon war dort ein Wohnheim zu finden, welches aber ca. 35 Jahre alt ist und abgängig ist. Der bauliche Zustand

ist so marode, dass neu gebaut werden muss. Die Gremien der Stadt, nämlich der Ausschuss für Familie, Soziales, Gleichstellung und Integration sowie der Gebäude- und Bewirtschaftungsausschuss haben sich mit Projekt intensiv auseinandergesetzt. Auf Antrag der CDU hat der Sozi-

alausschuss dann beschlossen, dass die Nachbarinnen und Nachbarn zu gegebener Zeit umfangreich durch die Stadtverwaltung in einer Bürgerinformationsveranstaltung darüber informiert werden, was genau geplant ist und wie der Neubau aussehen soll. Zudem wurde, ebenfalls auf An-

trag der CDU, beschlossen, dass die städtische Sozialberatung die neuen Bewohnerinnen und Bewohner begleiten soll, um in Deutschland integriert zu werden und alle Hürden, auch bürokratische, zu meistern.

Die Beschlüsse fielen einstimmig.

Sascha Lienesch

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien SPD

## Große Geschlossenheit bei Fraktionsvorstandswahl

### Marc Knüll einstimmig als SPD-Fraktionsvorsitzender bestätigt



v.l.n.r. Jutta Bergmann-Gries, Mika Einmal, Heike Borowski, Björn Quast, Marc Knüll, Daniel Gross, Gudrun Burk, Michael Richter, Denis Waldästl.

Turnusgemäß hat die SPD-Fraktion Sankt Augustin in ihrer Jahreshauptversammlung einen neuen Frakti-

onsvorstand gewählt. Die Mitglieder der SPD-Fraktion bestätigten dabei einstimmig Marc Knüll im

Amt des Fraktionsvorsitzenden, der die Fraktion bereits seit 2004 erfolgreich führt. Zur neuen stellvertretenden Fraktionsvorsitzenden wurde Ratsfrau Heike Borowski einstimmig gewählt. Sie folgt auf Sandra Bäsch, die aus beruflichen Gründen nicht mehr für die Führungsaufgabe kandidiert hat. Neuer Kassierer und politischer Geschäftsführer ist Michael Richter, den die Sozialdemokraten ebenfalls einstimmig wählten. Komplettiert wird der Vorstand durch die Beisitzenden Jutta Bergmann-Gries, Sandra Bäsch, Gudrun Burk, Mika Einmal, Daniel Gross, Björn Quast, die ebenfalls alle mit großer Mehrheit gewählt worden sind. Als kooptiertes Mitglied gehört dem Fraktionsvorstand der Vorsitzende der SPD Sankt Augustin Denis Waldästl an.

„Danke an Sandra Bäsch für Engagement der letzten Jahre als stellvertretende Fraktionsvorsitzende. Freue mich mit ihrer Nachfolgerin Heike Borowski die Arbeit erfolgreich weiterführen zu können. Wir stehen gemeinsam mit unseren Kooperationspartner von GRÜNEN und FDP für ein soziales, ökologisch nachhaltiges und gerechtes Sankt Augustin, unsere Heimatstadt. „, betont der wiedergewählte Fraktionsvorsitzende Marc Knüll. „Vor uns liegen gewaltige Herausforderungen in finanzieller Hinsicht. Unsere Aufgabe wird es dabei sein, das Sprachrohr derer im Rathaus zu sein, die sonst nicht laut genug gehört werden“, erklärt die neue stellv. Fraktionsvorsitzende Heike Borowski.

Denis Waldästl

## Zusätzliche PiA - Ausbildungsplätze

Die Mehrheitsfraktionen von SPD, GRÜNEN und FDP im Sankt Augustiner Stadtrat hatten in der Jugendhilfeausschusssitzung (JHA) am 14. Juni 2023 eine Fachkräfteoffensive für Kindertagesstätten beantragt, die vom Ausschuss mehrheitlich beschlossen worden ist. Ein Bestandteil der Fachkräfteoffensive sollte aus Sicht von SPD, GRÜNEN und FDP die Stärkung der praxisintegrierten Ausbildung (PiA) sein. Vorteil

dieser Ausbildung ist, dass der praktische und schulische Teil gleichzeitig absolviert wird und die Auszubildenden eine Vergütung erhalten. In seiner ersten Sitzung als neuer Sozialdezernent konnte Dr. Martin Eßer die erfreuliche Nachricht mitteilen, dass die Stadt Sankt Augustin in ihren Einrichtungen die Anzahl der PiA-Auszubildenden verdoppeln will und somit zukünftig 12 statt bisher 6 Stellen anbieten

möchte. Hierzu erklären die Sprecherinnen im JHA von SPD, GRÜNEN und FDP, Heike Borowski, Gabriele Gassen und Astrid Schütze gemeinsam: „Unser Antrag zeigt Wirkung. Wir begrüßen die Schaffung der neuen PiA-Plätze ausdrücklich und freuen uns, dass unsere Initiative positiv aufgegriffen wird.“ Die große Herausforderung für die neuen PiA-Ausbildungsplätze bleibt indes der schulische Ausbil-

dungsplatz. Hier besteht ein Mangel an Plätzen. „Wir müssen daher weiter daran arbeiten, dass Sankt Augustin eine eigene Erzieher:innen-Schule für die PiA-Ausbildung erhält und gleichzeitig mit bestehenden Trägern von schulischen Ausbildungsplätzen Kooperationsverträge schließen“, ergänzt Denis Waldästl, JHA-Vorsitzender und SPD-Ratsmitglied.

Denis Waldästl

Ende: Aus der Arbeit der Parteien SPD

Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

## Der erste Grünpfeil nur für Radfahrende



### Grünpfeil nur für Radfahrende

Die GRÜNE Fraktion Sankt Augustin freut sich, einen weiteren Erfolg zur nachhaltigen Verkehrsgestaltung verzeichnen zu können: Bald können Radfahrende an der Berliner

Straße/Waldstraße den ersten Grünpfeil nur für Radfahrende nutzen. Seit 2020 ermöglicht es der Bund über eine Änderung der Straßenverkehrsordnung, an Ampeln auch einen „Grünen Pfeil“ nur für den Radverkehr anzubringen. In Sankt Augustin gibt es diesen noch nicht. Nachbarkommunen wie Bonn sind hier bereits weiter und haben das erfolgreich eingeführt.

Im August dieses Jahres erhielten die GRÜNEN anfänglich eine Absage für den Vorschlag zur Einführung eines Grünpfeils für Radfahrende an der Berliner Straße/Waldstraße (Einmündung in die Alte Heerstraße). Doch nach einer von den GRÜNEN angeregten erneuten Prüfung hat die Stadtverwaltung nun beschlossen, den ersten Grünpfeil für Radfahrende in Sankt Augustin zu realisieren! Der Bau-

hof wurde bereits beauftragt, die Umsetzung in Angriff zu nehmen. Dieser erste Grünpfeil wird für Radfahrende zunächst in einer Pilotphase eingeführt, um Erfahrungen zu sammeln. Nach Ablauf eines Jahres erfolgt eine erste Bewertung. Bei positivem Feedback werden weitere Standorte in Erwägung gezogen, um die Fahrradfreundlichkeit in unserer Stadt weiter zu fördern.

Der Standort Alte Heerstraße eignet sich besonders gut: Schließlich biegen die Radfahrenden nach rechts auf einen eigenen Geh-/Radweg ab, sodass sie mit Autos gar nicht in Konflikt kommen können. Und viele Fußgänger sind dort auch nicht unterwegs. Heißt: Aktuell stehen rechts abbiegende Radfahrende unnötig vor der roten Ampel. Um das Radfahren attraktiver zu

machen, muss es sich sicher und schnell anfühlen. Der Grünpfeil für den Radverkehr ist ein Schritt in diese Richtung und eine preiswerte Maßnahme.

Dazu Martin Metz, GRÜNER Fraktionsvorsitzender: „Viele Kreuzungen sind nicht fahrradfreundlich. Wo es möglich und sicher ist, kann ein 'Grüner Pfeil' für Radfahrende den Radverkehr attraktiver machen. Nachbarkommunen machen vor, wie es geht - wir freuen uns das auch Sankt Augustin hier endlich aktiv wird. Dem ersten Grünpfeil für Radfahrende sollen noch weitere folgen, wir haben schon einige weitere Vorschläge.“

Mehr auf [www.gruene-sanktaugustin.de](http://www.gruene-sanktaugustin.de). Folgt uns auf Facebook, Instagram und X - [gruene.sanktaugustin](https://x.gruene.sanktaugustin).

Janne Lücke

## Tempo 30 vor Kita am Kreisel Niederpleis

### GRÜNE setzen sich für Geschwindigkeitsreduzierung ein

Auf der Hauptstraße im Bereich der neuen Kindertagesstätte am Kreisel in Niederpleis stehen Änderungen an. Die GRÜNE Ratsfraktion hatte mit einer Anfrage angeregt, die Sicherheit der Kinder in diesem Bereich zu erhöhen und Tempo 30 einzuführen. Nun gab die Stadt eine teilweise positive Antwort. Die Verwaltung hat die Möglichkeit, Tempo 30 im Bereich der neuen Kindertagesstätte am Kreisel einzuführen, geprüft und für einen Teil grünes Licht gegeben.

Für die Hauptstraße direkt an der

Kita, bis etwa 100 Meter von der Kreisverkehrsausfahrt in Richtung Buisdorf entfernt, hält sie Tempo 30 für angebracht. Gleiches gilt in Gegenrichtung bis zur Einfahrt in den Kreisverkehr.

Dazu führt die Verwaltung nun die erforderliche Anhörung beim Straßenbaulastträger und der Kreispolizeibehörde durch. Die GRÜNE Ratsfraktion begrüßt diese Maßnahme ausdrücklich. Die Sicherheit der Kinder hat oberste Priorität, und eine Geschwindigkeitsreduzierung trägt dazu bei, die Gefahren im Straßenver-

kehr zu minimieren. Mit Tempo 30 schaffen wir eine sicherere Umgebung rund um die Kita und minimieren die Gefahren im Straßenverkehr.

Aus Sicht der Verwaltung kommt der Bereich L143 Hauptstraße, zwischen Paul-Gerhardt-Straße und Kreisverkehr sowie L 121 Pleistalstraße vor bzw. hinter dem Kreisverkehr für eine Anordnung von Tempo 30 nicht in Betracht. Die GRÜNEN setzen sich dafür ein, auch im weiteren Umfeld von Kitas sowie in schmalen, viel befahrenen Straßen wie der Orts-

durchfahrt Niederpleis, häufiger Tempo 30 anzuordnen. Eine Chance liegt einerseits in der Reform der Straßenverkehrsordnung, die derzeit von der Bundesregierung beraten wird. Andererseits kann mit dem angestrebten Umbau der Ortsdurchfahrt Niederpleis, für den derzeit die Planungen laufen, die Sicherheit dort ebenso erhöht werden.

Mehr auf [www.gruene-sanktaugustin.de](http://www.gruene-sanktaugustin.de). Folgt uns auf Facebook, Instagram und x - [gruene.sanktaugustin](https://x.gruene.sanktaugustin).

Janne Lücke

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

**HELLER'S**  
**Steinzeit**

HELLER seit 1983

Restaurierung  
Beratung  
Vorsorge · Pflege

- **Grabmale**
- **Große Auswahl an Urnengräbern**
- **Terrassen & Treppenbau aus Naturstein**

**HELLER**  
**STEINBILDHAUEREI**

EDMUND HELLER  
Steinmetzmeister  
Kuchenbachstr. 17  
53775 Heimersdorf (Lanzenbach)  
Tel. 022 42/8 24 60  
edmund.heller@t-online.de  
[WWW.GRABMALE-HELLER.DE](http://WWW.GRABMALE-HELLER.DE)

# Ev. Kirchengemeinde Niederpleis und Mülldorf

## Einladung und Neuigkeiten

Vergangenes Wochenende haben wir unser Gemeindefest gefeiert. Der Samstagabend bot mit Live-musik, Grill und kalten Getränken gute und stimmungsvolle Unterhaltung. Der Sonntag startete mit einem Festgottesdienst und der sich anschließenden Gemeindeversammlung. Hier wurden die sich zur Verfügung stellenden Presbyterinnen und Presbyter vorgestellt. Wir haben derzeit ein Team von neun Kandidierenden. Im Anschluss fand

bei schönstem Wetter ein tolles Familienfest unter tatkräftiger Beteiligung der KiTa statt.

### 24. September

9.30 Uhr - Unter dem Motto „Visi-onärinnen“ gestaltet Pfarrerin Almut van Niekerk den zentralen Gottesdienst zum Miriamsonntag im Paul-Gerhardt-Haus.

### 29. September

18.30 Uhr - Jugendgottesdienst mit Pfarrer Simon Puschke im Dietrich-Bonhoeffer-Haus. Im Anschluss ist auch die sonderBar für

Jugendliche geöffnet. Herzlich willkommen.

### 1. Oktober

11 Uhr - Zentraler Erntedankgottesdienst auf Gut Friedrichstein gemeinsam mit unserer Nachbargemeinde Menden und Meindorf. Musikalisch begleitet uns der Posaunenchor. Im Anschluss laden wir zu einem kleinen Imbiss ein.

### 8. Oktober

Um 9.30 Uhr laden wir mit Pfarrer Simon Puschke im Paul-Gerhardt-Haus erstmalig zum Frühstücks-

gottesdienst ein. Singen, beten, über den Glauben ins Gespräch kommen und dabei frühstücken - freuen Sie sich auf dieses neue Konzept und starten Sie mit uns in den Tag.

Um 11 Uhr feiert Prädikant Frank Steeger mit uns im Dietrich-Bonhoeffer-Haus einen Abendmahl-gottesdienst.

Aktuelle Infos und Veranstaltungshinweise finden Sie auch auf unserer Homepage [www.ev-niederpleis.de](http://www.ev-niederpleis.de).

# Evangelische Kirchengemeinde Menden und Meindorf

Liebe Gemeinde,  
am 24. September predigt Pfarrer Ernst-Dörsing den Abendmahlsgottesdienst um 18 Uhr.  
Am 1. Oktober feiern wir mit der Gemeinde Niederpleis und Mülldorf um 11 Uhr Erntedank-Familienengottesdienst auf Gut Friedrichstein, Schulstr. 201 in Niederpleis.

Wir freuen uns auf viele Besucher, denn dann wird es erst richtig schön. Anschließend werden Brötchen mit Käse und Würstchen und Kaffee geboten. Kommt und bringt eine kleine Gabe für den Altar mit.  
Herzliche Einladung zu allen Gottesdiensten.  
Ab dem 28. September findet unser Diakoniefrühstück endlich

wieder statt. Da wir so lange aussetzen mussten, starten wir auch in den Herbstferien durch. Kommen Sie vorbei.

### „Back to basic“ bei Bibel im Gespräch

Jetzt schon vormerken. Sechs Wochen, jeden Donnerstag. Einfach mal Reinschnuppern.

### Am 19. Oktober, von 19 bis 21 Uhr

„Wer ist eigentlich nochmal dieser Jesus?“

### 26. Oktober:

„Wohin mit meinen Fragen?“

### 2. November:

„Keiner ist zu schlecht“

9. November: „Wie kann ich wirklich sicher sein?“

### 16. November:

„Was ändert sich?“

### 23. November:

„Was habe ich davon?“

In der Emmaus-Gemeinde, Von-Galen-Straße 28.

Mit der Gruppenbibel „Hoffnung für alle“.

Anmeldung bei Daniela Olschowka:

[dani-heb@web.de](mailto:dani-heb@web.de).

Die **Sprechstunde unserer Sozialberatung** findet wieder donnerstags von 8.30 bis 11.30 Uhr statt. Bitte sprechen Sie einen Termin vorher unter Tel.: 0170 4418402 ab.

 „Restaurant bei Maja“ 

Deutsch-Polnische Spezialitäten




Wir organisieren:  
Geburtstage, Kommunionen, Hochzeiten, Partyservice, Firmenfeste, Buffetservice, Trauerfeiern... und vieles mehr

Leostraße 58 • 53844 Troisdorf • 02241 168 15 74





**kröger**

Bestattungen

Bonner Straße 77a-79 • 53757 Sankt Augustin [www.bestattungen-kroeger.de](http://www.bestattungen-kroeger.de)

Rat und Hilfe im Trauerfall Tag + Nacht 02241 - 27526 eigener Kapelle möglich

**Euler**  
Marmor

◆ Grabmale ◆ Einfassungen  
◆ Teil- & Vollabdeckungen ◆ Grabschmuck  
◆ Treppen – Fensterbänke – Küchenarbeitsplatten  
in Marmor und Granit

**Euler Marmor GmbH** Magdalenenstr. 26 | 53842 Troisdorf  
Tel. 0 22 41 - 40 06 04 [www.euler-marmor.de](http://www.euler-marmor.de)

Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 17.00 bis 22.00 Uhr.  
Samstag und Sonntag von 12.00 bis 22.00 Uhr. Montag geschlossen.

Polnische Spezialitäten und Catering!

Planen Sie mit uns  
Ihre individuelle Feier

[bei.maya@yahoo.com](mailto:bei.maya@yahoo.com) • 01520 4420 900



# Ev. Kirchengemeinde St. Augustin und Hangelar

## Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

### Ortsteil Sankt Augustin (Ort)

An den Drei Eichen 2, Gemeindezentrum Pauluskirchstr. 3c, Tel. 02241 / 20 49 34, [www.evangelisch-augustin-hangelar.de](http://www.evangelisch-augustin-hangelar.de)

### Samstag, 23. September

14 Uhr - 25. Jubiläumsfeier Pfadfinderstamm Philipp Melanchthon im Gemeindezentrum Pauluskirche mit Rückblick, Spaß, Essen, Musik und Lagerfeuer. Eingeladen sind alle Bekannte oder Freunde eines Stammes oder auch diejenigen, die Interesse an unserer Pfadfinderarbeit haben. Ansprechpartnerin: Stammesführerin Meike Hardung,

meike.pfadi@gmail.com

### Sonntag, 24. September

10 Uhr - Erntedank-Familiengottesdienst mit Taufen in der Pauluskirche mit Pfarrer Thorsten Diesing und der Kita Pauluskirche unter musikalischer Begleitung durch die Gläsner-Band und anschließendem gemütlichem Beisammensein bei Zwiebelkuchen und Federweißem.

### Dienstag, 26. September bis Donnerstag, 28. September

im Gemeindezentrum Pauluskirche Ausstellung im Rahmen der Interkulturellen Woche: „Die ZUE, ihre Bewohner\*innen und Sankt Augustin - Auf gute Nachbar-

schaft! Lasst uns kennenlernen!“

19 Uhr - Ausstellungseröffnung mit Lesung, Tanz und Musik

### 27. bis 28. September

14 bis 17.30 Uhr - Führungen durch die Ausstellung

### Donnerstag, 28. September

18.30 Uhr - Trauergruppe - monatlicher Gesprächskreis für Hinterbliebene und Trauernde unter der Leitung von Pfarrerin Hanna Sauter-Diesing, ausgebildete Coachin und Supervisorin. Die Teilnahme ist kostenlos, Anmeldung über das Gemeindebüro

### Ortsteil Hangelar

An der Evangelischen Kirche 1-3, Tel. 02241 / 2 95 21,

[www.evangelisch-augustin-hangelar.de](http://www.evangelisch-augustin-hangelar.de)

### Sonntag, 24. September

10 Uhr - Erntedank-Familiengottesdienst mit Taufe in der Christuskirche mit Pfarrerin Angelika Hagen und dem Kindergottesdienst-Team



## Energie-Dialog im Rhein-Sieg-Kreis:

Anzeige

### Vorträge zu PV im Eigenheim und Heizungstausch

**Energieagentur Rhein-Sieg und Verbraucherzentrale NRW laden die Bürger/-innen aus Troisdorf, Niederkassel und Sankt Augustin ein, mit ihnen in den Dialog zu treten. Im Fokus stehen das klimafreundliche Heizen sowie Photovoltaik und Stecker-PV.**

Ob man will oder nicht, irgendwann muss man sich mit der Zukunft seiner Immobilie beschäftigen. Typische Fragen, die dann auftauchen, sind: Alle reden über die Wärmepumpe - passt sie überhaupt zu meinem Haus? Eignet sich mein Dach für eine Solaranlage - und was passiert mit dem erzeugten So-

larstrom? Das ganze Haus dämmen?! - oder gibt es auch Einzelmaßnahmen? Was macht bei den Fenstern Sinn - Doppel- oder Dreifachverglasung? Und wie sieht es überhaupt mit einer Förderung aus?

„Die letzten Wochen und Monate haben uns deutlich gezeigt, welche Themen Immobilienbesitzerinnen und -besitzer beschäftigen“, berichtet Geschäftsführer Thorsten Schmidt aus dem Alltag der Energieagentur Rhein-Sieg. „Die Klassiker sind - wie könnte es aktuell anders sein - Heizungstausch und Photovoltaik.“

„Wir empfehlen hier erst einmal eine anbieterneutrale Beratung“, ergänzt Philipp Stauß, Energieberater der Verbraucherzentrale NRW für den Rhein-Sieg-Kreis. „Die verschafft zunächst einen guten Überblick über die Möglichkeiten und bereitet einen gut für weitere Gespräche mit Handwerksbetrieben vor.“

Für die Bürgerinnen und Bürger der Städte Troisdorf, Niederkassel und Sankt Augustin wird der Energie-Dialog im Rahmen des Troisdorfer „Klima Fit“ am 7. Oktober angeboten. Um 13 Uhr referiert Philipp Stauß zum Heizungstausch und um 15 Uhr Thorsten

Schmidt zu PV im Eigenheim. Beide Veranstaltungen sind kostenfrei und in der Stadtbibliothek Troisdorf, Kölner Straße 69-81 statt. Aus Platzgründen ist eine Anmeldung erforderlich unter [info@energieagentur-rsk.de](mailto:info@energieagentur-rsk.de). Verbraucherzentrale und Energieagentur stehen zudem an diesem Tag in der Troisdorfer Fußgängerzone als Ansprechpartner zu erneuerbaren Energien, Heizungstausch und Energiesparen zur Verfügung. Alle Infos zu den einzelnen Terminen der Veranstaltungs-Reihe finden Interessierte unter [www.energieagentur-rsk.de](http://www.energieagentur-rsk.de).

### ANLÄSSLICH „KLIMA FIT“ DER STADT TROISDORF: FACHVORTRÄGE AM SAMSTAG, 7. OKTOBER 2023

#### 13 Uhr: Heizungstausch: Was geht?

Referent: Philipp Stauß, Verbraucherzentrale NRW

#### 15 Uhr: Photovoltaik im Eigenheim

Referent: Thorsten Schmidt, Energieagentur Rhein-Sieg

Veranstaltungsort: Stadtbibliothek Troisdorf  
Anmeldung: [info@energieagentur-rsk.de](mailto:info@energieagentur-rsk.de)  
Weitere Infos: [www.energieagentur-rsk.de](http://www.energieagentur-rsk.de)

Unabhängige Beratung durch  
Energieagentur und  
Verbraucher-  
zentrale  
NRW

verbraucherzentrale  
Nordrhein-Westfalen

## ENERGIE-DIALOG

im Rhein-Sieg-Kreis



# Evangelische Kirchengemeinde Siebengebirge

## Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

St. Augustin-Birlinghoven  
Samstag, 23. September

18 Uhr - Gottesdienst - Pfarrerin  
Krüger und Vikarin Reinert

# Freie ev. Gemeinde Rhein-Sieg, Buisdorf

## Regelmäßige und besondere Veranstaltungen

### Sonntag, 24. September

10 Uhr - Open-Air-Familiengottesdienst auf der Gemeindewiese  
15-jähriges Jubiläum: Royal Rangers der FeG Rhein-Sieg  
Anschließend gemeinsames Essen  
**Freitag, 29. September**  
17.30 bis 19 Uhr - Royal Rangers

(Pfadfinder, 6 bis 18 J.)

Jugend:  
20 bis 22 Uhr - Churchies  
(12 bis 15 J.)  
20 bis 22 Uhr - UPstairs (16 bis 20 J.)  
**Sonntag, 1. Oktober**  
10 Uhr - Erntedank-Gottesdienst  
Herbstferien

## Ihr Partner aus & für die Region



**TERRALIVING®**  
TERRASSENDÄCHER | WINTERGÄRTEN | MARKISEN

Liebe Kunden,  
gerne nehmen wir uns viel Zeit für Sie!  
Daher bitten wir Sie, einen Termin für ein  
ausführliches Beratungsgespräch  
zu vereinbaren.

- Terrassendächer
- Wintergärten
- Glasoasen • Markisen

**TerraLiving GmbH**  
Am Turm 28  
53721 Siegburg

+49 (0) 2241 30 15 266  
info@terraliving.de  
www.terraliving.de




### Sonntag, 8. Oktober

10 Uhr - Gottesdienst mit Abendmahl  
Parallel zu unseren Gottesdiensten sonntagsvormittags bieten wir Kindergottesdienst in drei Altersgruppen für Vorschul- und Schulkinder an.

Nach den Gottesdiensten laden wir herzlich zu Gesprächen in lockerer Runde bei Kaffee, Tee und Wasser ein.

Wir bieten unsere Gottesdienste auch online an. Der Link ist über unsere Homepage [www.feg-rhein-sieg.de](http://www.feg-rhein-sieg.de) zu erfahren.

# Katholischer Seelsorgebereich Sankt Augustin

## Gottesdienstordnung vom 23. September bis 1. Oktober

### Samstag, 23. September

6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
17 Uhr - St. Georg Beichtgelegenheit (Emo)  
17.30 Uhr - St. Maria Königin Tai-zegebet und anschließend Lichtenacht in der Pfarrkirche (EA)  
17.30 Uhr - St. Georg Sonntagvorabendmesse (Emo)

chung Hl. Messe - Familienmesse zu Erntedank unter Mitwirkung der Gemeindeband, anschließend Kirchcafé (WeB)  
19 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe

### Montag, 25. September

6.55 Uhr - Krypta der Steyler

Missionare Hl. Messe

### Dienstag, 26. September

9.15 Uhr - St. Martinus Wortgottesdienst für die Frauen (EA)  
10.30 Uhr - Bonifatius-Altenheim Wortgottesdienst (ev)  
10.30 Uhr - Alten-Pflegeheim Barhoff Wortgottesdienst (WeB)

11 Uhr - Kita Sternschnuppe

Wortgottesdienst (Lin)  
14.30 Uhr - St. Georg Hl. Messe (PJud)  
18 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
**Mittwoch, 27. September Weihe der Kölner Domkirche**

Anzeige

## Erlesene Teppichkunst verdient die richtige Kosmetik



## Orient-Teppich-Handel Waschen ist günstiger als Neukauf!

Kierpacz  
Burgstr. 59 • 53757 Sankt Augustin-Menden  
Tel.: 0 22 41 / 8 79 96 99 oder  
0 22 24 / 9 89 67 22



- Waschen von Teppichen aller Art • Reparaturen • Kanten • Fransen •
- Rückfettung • Auslage eines Gegenstücks während der Waschzeit •
- kostenloser Bring- und Abholdienst •

**! Wir machen keine Telefonwerbung und keine Werbung an der Haustür!**

**Besuchen Sie uns in unserem Ladenlokal in der Bahnhofstraße 11 in Bad Honnef**

**Alle Mitarbeiter kommen von der Burgstr. 59, Sankt Augustin-Menden**

6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
 8 Uhr - St. Georg Schulgottesdienst für die Katholische Grundschule Buisdorf (Lin)  
 10 Uhr - St. Anna Erntedankgottesdienst für das Familienzentrum St. Anna (Ale)  
 12.15 Uhr - Kapelle der Kinderklinik Mittagsgebet (KliSee)  
 12.30 Uhr - Grundschule Pleiser Wald Ökumenischer Schulgottesdienst für die Klassen 4a und 4b (Ale, ev.)  
 16 Uhr - St. Augustinus Führung

durch die Pfarrkirche für alle Interessierten durch die Kolpingsfamilie Sankt Augustin (EA)  
 16.30 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe  
 18.30 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe (PJud)  
**Donnerstag, 28. September**  
 6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
 8 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Schulgottesdienst für die 3. und 4. Klassen der Katholischen Grundschule St. Martin (Lin)  
 10.30 Uhr - St. Anna Schulgottesdienst für die 1. und 2. Klassen

der Katholischen Grundschule (Ale)  
 18.30 Uhr - St. Martinus Anbetung vor dem Allerheiligsten, anschließend Rosenkranzgebet für den Frieden (EA)  
**Freitag, 29. September - Hl. Michael, Hl. Gabriel und Hl. Rafael, Erzengel**  
 6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
 9.30 Uhr - St. Maria Königin Wortgottesdienst für das Familienzentrum St. Maria Königin (Lin)  
 10 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Wort-Gottes-Feier der Kita Meindorf zu Erntedank (Cos)  
**Samstag, 30. September**  
 6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe  
 17 Uhr - St. Georg Beichtgelegenheit (WeB)  
 17.30 Uhr - St. Georg Sonntagvorabendmesse zu Erntedank (WeB)  
 17.30 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Sonntagvorabendmesse

zu Erntedankmesse (PJud)  
**Sonntag, 1. Oktober - Erntedankfest, 26. Sonntag im Jahreskreis**  
 9 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe zu Erntedank (Emo)  
 9.15 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe  
 9.30 Uhr - St. Maria Königin Hl. Messe zu Erntedank (Pla)  
 9.30 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Hl. Messe (Web)  
 10 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe in der Kapelle  
 10.30 Uhr - Kita Niederpleis Kleine Kirche zu Erntedank (EA)  
 11.15 Uhr - St. Anna Hl. Messe zu Erntedank (Pla)  
 11.15 Uhr - St. Martinus Hl. Messe zu Erntedank - Streaming (Emo)  
 11.15 Uhr - St. Augustinus Hl. Messe - Familienmesse zu Erntedank unter Mitwirkung der Kita St. Augustinus und der Kita Leuchtturm (PJud, Cos)  
 19 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe

## REGIONALES

## „Gesund beginnt im Mund - für alle!“

Zahnärztlicher Dienst des Rhein-Sieg-Kreises legt Wert auf aufsuchende Vorsorge vor Ort

Rhein-Sieg-Kreis (hei). „Gesund beginnt im Mund - für alle!“ - heißt das Motto des Tags der Zahngesundheit dieses Jahr am 25. September. „Gerade Menschen, die aufgrund ihrer körperlichen und seelischen Verfassung oder aufgrund einer schwierigen sozioökonomischen Lebenslage für Krankheiten an-

fälliger sind, sollen in ihrer gesundheitlichen Teilhabe gestärkt werden.“, erläutert Nada Badour, Leiterin des zahnärztlichen Dienstes des Kreisgesundheitsamtes, das Anliegen des diesjährigen Zahngesundheitstages. Schließlich trägt ein gesunder Mund zur Allgemeingesundheit

**MEHR KNETE FÜR GRETE**  
**WERDE JETZT AUSTRÄGER/\*/IN**  
**EIN INTERESSANTER NEBENJOB**  
**FÜR JEDES ALTER!**



Wenn Du mindestens 13 Jahre alt bist, schreib uns  
 eine WhatsApp Nachricht\* +49 2241260380

\*Bitte unbedingt Namen, Straße, Ort und Telefonnummer angeben.

**REGIO** PRESSE VERTRIEB GmbH  
 Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Oder scan den QR-Code und bewirb Dich.



## ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

**ZEITUNG**  
 Lokaler geht's nicht.

**DRUCK**  
 Satz.Druck.Image.

**WEB**  
 24/7 online.

**FILM**  
 Perfekter Drehmoment.

**rundblick**  
**Sankt AUGUSTIN**  
 rundblick-sankt-augustin.de/e-paper  
 Mit Informationen aus dem Rathaus & Auszügen aus den AMTLICHEN BEKANNTMACHUNGEN  
 Kommt jede Woche zu Ihnen



**MEDIENBERATERIN**  
 Denise Krug

**FON** 02241 260-414  
**MOBIL** 0174 5973328  
**E-MAIL** d.krug@rautenberg.media

bei. Das gilt gerade auch für Kinder und Jugendliche. Gesundheitliche Risikofaktoren können allerdings unregelmäßige oder mangelhafte Mundhygiene und zahnschädlichen Ernährungsgewohnheiten sein.

Um Kinder schon früh darüber aufzuklären, in die richtige Mundhygiene einzuführen, etwaige Schädigungen zu erkennen und einen Besuch beim Zahnarzt zu empfehlen, darin sieht Nada Baddour eine wichtige Aufgabe. Deshalb führt der zahnärztliche Dienst regelmäßig aufsuchende und dadurch niederschwellige zahnärztliche Reihenuntersuchungen durch. Die Früherkennung von Zahn-, Mund- und Kiefererkrankungen kann weiteren Beeinträchtigungen vorbeugen.

„Mit den aufsuchenden Reihenuntersuchungen und der Gruppenprophylaxe werden auch diejenigen Kinder angesprochen, die selten eine Zahnarztpraxis aufsuchen. Jährlich erreichen wir damit rund 50.000 Kinder in 600 Einrichtungen, sei es in Kindertageseinrichtungen oder Schulen, im

Rhein-Sieg-Kreis“, darauf weist Nada Baddour hin. Den Kindern kann auf diesem Wege eine gesundheitliche Chancengleichheit, unabhängig von

sozialem Status, nationaler Zugehörigkeit, und Geschlecht eröffnet werden. Grundsätzlich ruht die optimale Vorsorge für Kinder und Jugendliche auf vier Säulen: die

tägliche Mundhygiene mit fluoridhaltiger Zahnpasta, Schmelzhärtung durch Fluoride, zahngesunde Ernährung und regelmäßige Zahnarztbesuche ab dem ersten Zahn.



**Regionale Genusstage am  
01. Oktober 11 Uhr bis 17 Uhr**

## **ERNTEDANKZEIT auf dem Bauerngut Schiefelbusch**

**Verkostungen · Gewinnspiel · Mitmach-Aktionen**

[www.bauerngut-schiefelbusch.de](http://www.bauerngut-schiefelbusch.de)

Bauerngut Schiefelbusch  
Tel.: 02205 / 83554  
Do+Fr 08.30 - 18.30 Uhr  
Sa 08.30 - 17.00 Uhr  
So+Feiertag 12.30 - 17.30 Uhr

Bauerngut Schiefelbusch  
im Sültal  
Tel.: 02205 / 9196375  
Di-Fr 09.00 - 18.30 Uhr  
Sa 09.00 - 16.00 Uhr

**WIR MACHEN AUS EUREM BIOMÜLL ENERGIE  
WIE, ERFAHRT IHR AM**

# **TAG DER OFFENEN TÜR**



**22. Oktober 2023, 11–15 Uhr  
Biogasanlage, Sankt Augustin**

- Führung durch die neu eröffnete Anlage
- Müllfahrzeug zum „Anfassen“
- Kinderprogramm: Hüpfburg, Kinderschminken
- Informationen rund um die RSAG
- Getränke und Essen

Parkmöglichkeiten im Zufahrtsbereich des  
Entsorgungs- und Verwertungsparks,  
Auf dem Sand, 53757 Sankt Augustin.

[WWW.RSAG.DE](http://WWW.RSAG.DE)



## Tageswanderungen

### Wanderfreunde Rhein-Sieg, Troisdorf

#### Mittwoch, 27. September

Fünf Bäche-Wanderung bei Ittenbach (Soldatenfriedhof), (A/B). Anmeldung bitte bis zum 26. September. 10 Kilometer, Wanderführerin Rosi Seul, Tel. 0228 453259 oder 0178 9776898,

Abfahrt um 10 Uhr mit dem Auto von der Kirche Maria Königin (Blücherstr.) in Troisdorf

#### Donnerstag, 28. September

Neandertalrunde ab Haan-Gruiten (ca. 200 Höhenmeter). (5er-Ticket 47,90 Euro) 16 Kilometer,

Wanderführer Jürgen Muhr, Tel. 0177 6028383 oder 02241 313798,

Abfahrt um 9.28 Uhr mit dem Zug vom Bf Troisdorf (über Köln-Deutz)

#### Sonntag, 1. Oktober

Rheingoldbogen ab Rhens (B). Tln ohne eigene Fahrkarte bitte bis zum 30. September anmelden (bis 18 Uhr), 15 Kilometer, Wanderführerin Ilse Blum, Tel. 0157 5558817,

Abfahrt um 9 Uhr mit dem Zug vom Bf. Troisdorf

#### Sonntag, 1. Oktober

Umrundung Wahnbachtalsperre ab Happerschoß (ca. 500 Höhenmeter). Trittsicherheit erforderlich. 24 Kilometer, Wanderführerin Dorothee Willhoff, Tel. 0157 57898960, Abfahrt um 8.41 Uhr mit dem Zug vom Bf. Troisdorf (über Hennef) Wenn nicht anders vorgegeben ist keine vorherige Anmeldung nötig.

Treffpunkt 15 Minuten vor Abfahrt am Eingang Bf Troisdorf. Bitte wegen etwaiger Änderungen bezüglich Abfahrtszeiten etc. vorab

nochmal auf unserer Webseite [www.wanderfreunde-rhein-sieg.de](http://www.wanderfreunde-rhein-sieg.de) informieren.



## Pflege daheim statt Pflegeheim

Rundum Betreuung zuhause durch legale Pflegekräfte.

Vermittlung, Beratung und Betreuung **PROMEDICAPLUS Rhein-Sieg-Nord**

H.-M. Fischer in Niederkassel  
Info Tel.: **02208-5065834**

Termine jetzt auch online buchbar  
[johanniter.de/hausnotruf](http://johanniter.de/hausnotruf)



## Sicherheit auf Knopfdruck! Der Johanniter-Hausnotruf

 **0800 8811220** (gebührenfrei)



**JOHANNITER**

#### Hilfe per Knopfdruck

Sie leben alleine? Dann sollten Sie sich für den Hausnotruf entscheiden. 24 Stunden am Tag können Sie im Notfall in Ihrer Wohnung Sprechkontakt zur Johanniter-Sicherheitszentrale herstellen. Wie geht das? Sie tragen einen Funksender bei sich, mit dem Sie in Notfällen per Knopfdruck die Johanniter kontaktieren können.

Testen Sie unseren Hausnotruf, die Erstberatung ist unverbindlich. Bei Interesse installieren wir die Geräte bei Ihnen zuhause, ein einfacher Strom- und Telefonanschluss genügt. Aktuell liefern wir auf Wunsch auch kontaktlos. Übrigens: Allein lebende Menschen mit einem Pflegegrad bekommen unter bestimmten Voraussetzungen von der Krankenkasse einen Zuschuss zu unseren Hausnotruf-Paketen. Die Johanniter beraten Sie gerne dazu, rufen Sie uns an.

ab. Hier sind die Highlights dieses spannenden Wettkampftags. In der 10.000 Meter Distanz erarbeitete sich Clara zur Nieden eine neue persönliche Bestzeit mit beeindruckenden 44:50,52 Sekunden. Eine Leistung, die ihre Ausdauer und Beharrlichkeit unterstreicht.

In der Kategorie 800 Meter der M14 zeigte Timofey Klyuev sein Talent, indem er die Strecke in 2:18,18 Sekunden bewältigte. Eine bemerkenswerte Leistung in dieser Altersgruppe.

Junge Talente in der MJU18-Klasse brillieren über 1.500 Meter. Die MJU18-Klasse war mit Linus Koch, Marco Böttcher und Florian Herr stark besetzt. Linus Koch setzte mit einer persönlichen Bestzeit von 4:19,73 Sekunden ein starkes Signal. Marco Böttcher erreichte ebenfalls eine persönliche Bestzeit von 4:43,79 Sekunden, während Florian Herr mit einer beeindruckenden Pace für Linus aufwartete und eine Zeit von 4:18,22 Sekunden erreichte.

  
**O P E L**  
...und freie Werkstatt, alle Marken

**Ob Unfall, Inspektion oder Panne...**  
**Wir helfen IHNEN!**

**AHH**  
AUTO-HAUS HENNEF  
Frankfurter Strasse 135  
53773 Hennef  
Tel.: 02242-92150  
[www.ahh-haus.de](http://www.ahh-haus.de)



Clara zur Nieden überzeugt auch über 10.000 Meter auf der Bahn

# Wachsam sein

## Fuchstollwut soll ausgerottet bleiben

Rhein-Sieg-Kreis (db). Obwohl Deutschland seit 2008 als tollwutfrei gilt, laufen nach wie vor Überwachungs- und Untersuchungsmaßnahmen - auch im Rhein-Sieg-Kreis. Darauf macht das Kreisveterinäramt anlässlich des Welt-Tollwut-Tages am 28. September aufmerksam.

Dass von Füchsen in Deutschland inzwischen keine Gefahr mehr ausgeht, wurde durch die flächendeckende Käderimpfung erreicht. Sie gelten als Hauptüberträger des Virus'. Auch der konsequente Impfschutz bei Haustieren, wie Hund und Katze, ist wichtig.

„Am 3. Februar 2006 ist in der Nähe von Mainz der letzte tollwütige Fuchs amtlich diagnostiziert worden - seitdem gab es in ganz Deutschland keinen Nachweis über Tollwut mehr“, so der Leiter des Veterinäramtes des Rhein-Sieg-Kreises, Dr. Johannes

Westarp. „Zwar können Fledermäuse das Virus noch in sich tragen, das Übertragungsrisiko auf andere Tiere und den Menschen ist allerdings viel geringer, als es bei Füchsen der Fall war“.

Da nicht auszuschließen ist, dass das Tollwutvirus wieder über Tiere aus dem Ausland eingeschleppt wird, werden jedes Jahr 20 bis 30 Füchse aus dem Rhein-Sieg-Kreis, die wegen verdächtiger Symptome erlegt oder tot aufgefunden wurden, im Rahmen eines Monitorings an das Chemische- und Veterinäruntersuchungsamt in Krefeld geschickt. Alle Untersuchungsergebnisse waren bisher negativ. Insbesondere in Asien und Afrika ist die Tollwut noch weit verbreitet. Nach Schätzungen der Weltgesundheitsorganisation (WHO) sterben weltweit jährlich rund 60.000 Menschen an Tollwut, die überwiegend durch Hunde über-

tragen wird. Tollwut ist fast immer tödlich. Daher ist es sinnvoll, wenn sich Reisende informieren, ob es in ihrem Ferienland Tollwut gibt. „Wilde Tiere und auch streunende Hunde sollten nicht angefasst werden. Auch zugelaufene Hunde dürfen aus tierseuchenrechtlichen Gründen keinesfalls ohne die Einhaltung notwendiger tierseuchenrechtlicher Maßnahmen aus Urlaubsregionen nach Deutschland eingeführt werden“, so Dr. Johannes Westarp weiter.

Auch wer seinen Hund mit in den Urlaub nehmen will, sollte sich vorher genau darüber informieren, welche Vorschriften gelten. Die Tollwutimpfung gehört auf jeden Fall dazu und wird auch im EU-Heimtierpass vermerkt. Für die Einfuhr von Hunden und Katzen aus den Mitgliedsstaaten sowie aus Drittländern gelten strenge rechtliche Regelungen.

Eine gültige Tollwutimpfung der Tiere ist grundsätzlich Pflicht. Zudem können weitere Maßnahmen wie beispielsweise die Tollwutitterbestimmung für die Einreise notwendig werden. Aus Gründen der Vorsorge sollten alle Tierbesitzerinnen oder -besitzer jedoch auf eine regelmäßige Schutzimpfung ihres Haustieres achten.



## Verschlafen Sie doch einfach Ihre Zahnbehandlung!

Erleben Sie eine stressfreie Zahnbehandlung dank modernster Anästhesiemethoden. Von routinemäßigen Kontrollen bis hin zu hochwertigen Implantaten – bei uns sind Sie in besten Händen.

Keine lästigen Bohrgeräusche, keine Angst vor Spritzen, die Zahnbehandlung wird einfach verschlafen. So kommen Sie sanft und schmerzfrei zu schönen gesunden Zähnen.



„Seid über 20 Jahren sind wir auf die angstfreie und schmerzlose Zahnbehandlung spezialisiert.“



**Dr. Andreas Schmidt**

Facharzt für Oralchirurgie,  
alle Kassen

Aurelia Kliniken • Adolfstr. 6 • 56349 Kaub • [www.aurelia-kliniken.de](http://www.aurelia-kliniken.de) • Tel. 0 677 4 / 918 20-0

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Samstag, 30. September 2023**  
Annahmeschluss ist am:  
**27.09.2023 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
Bianca Breuer und Christoph de Vries  
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Politik

CDU Sascha Lienesch

SPD Denis Waldästl

FDP Karl Heinz Schütze

Bündnis 90 / Die Grünen

Janne Lücke

Aufbruch! Sankt Augustin Freie Wähler e.V.  
Wolfgang Köhler

Kostenlose Haushaltsverteilung in St. Augustin. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegabe

Pressematerial

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierter Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verleihungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Denise Krug  
Mobil 0174 5 97 33 28  
d.krug@rautenberg.media

REPORTER

Herr Peine  
hdtpeine@unitybox.de

VERTEILUNG Fon 02241 260-414

Denise Krug  
d.krug@rautenberg.media  
regio-pressevertrieb.de

SERVICE Fon 02241 260-112  
service@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212  
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media  
facebook.de/rautenbergmedia  
twitter.de/rautenbergmedia  
instagram.de/rautenberg\_media

ZEITUNG

rautblick-sankt-augustin.de/e-paper

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM kennen.

■ ZEITUNG  
■ DRUCK  
■ WEB  
■ FILM

RAUTENBERG  
MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

**www.rautenberg.media/kleinanzeigen**

## Angebote

### Tiere

#### Hunde

#### Exklusive und anspruchsvolle

#### Tier-Fotografie

www.petram-fotografie.de,  
Tel. 0175/5105310

## Verschiedenes

#### Sonstiges

#### BIETE günstig

Metall- und Schlosserarbeiten sowie  
Reparaturservice an.  
Tel. 0 22 42 - 96 98 364

## Gesuche

## Immobiliengesuche

#### Möbliertes Zimmer gesucht

Jura-Studentin sucht dringend ab sofort  
Zimmer/Unterkunft für Studium im  
Raum Bonn. Tel: 01515/3306773

## Kaufgesuch

#### Achtung!

Kaufe Pelze, Handtaschen, alte Bibeln und  
Gebetsbücher, Porzellan, Bilder, Teppiche, gepflegte Garderobe, Trachten, Fotoapparate, Kristall, Näh-/Schreibmaschinen, Modeschmuck, Goldschmuck, Zahngold, Uhren, Zinn. Seriöse Abwicklung, gerne gegen Vorlage meines Personalausweises.  
Tel. 0177/9673461

#### Kaufe Klaviere, Weine & Cognac

Achtung sofort Bargeld für Näh-/  
Schreibmasch., Bücher, Tischwäsche, Rollatoren, Zinn, Tafelsilber, Münzen, Modeschmuck, Armband-/Taschenuhren, Bekleidung, D/H! Kaufe alles aus  
Wohnungsauflösung.

## AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

## GESUND LEBEN

## Wahrsagerin

treffsicher und wahrheitsgetreu sagt Ihre  
Zukunft in allen Lebenslagen, auch in  
geschäftlichen Angelegenheiten.  
Corona-Schutz ist gewährleistet.  
Tel. 0228-616690

## Familien

RAUTENBERG  
MEDIA

## ANZEIGENSHOP

FGB 20-13  
43 x 90 mm  
ab 18,00,-  
Inkl. MwSt., Preis variert nach Auflage der Zeitung.  
Für alles was wirklich zählt!  
shop.rautenberg.media

Tel.: 01634623963 Hr. Braun! Gerne  
machen wir Ihnen ein seriöses Ange-  
bot. Hygienevorschriften vorhanden

#### Kaufe Pelze und Porzellan

#### aller Art

sowie Bleikristall aller Art: Gläser, Rö-  
mer, Teller, Vasen usw. Bitte alles an-  
bieten. Ortsansässig, Herr Blum  
Tel.: 0160/6695915

## Sammler

#### Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Ausweise,  
Urkunden, Soldatenfotos oder Al-  
ben, Helme, Orden, Dolche, Säbel,  
Dekowaffen etc. Einfach alles anbie-  
ten unter: Tel. 0177/8695521

rundblick-sankt-augustin.de/e-paper  
**rundblick**  
Sankt AUGUSTIN  
Mit Informationen aus dem Rathaus & Auszügen aus den AMTLICHEN BEKANNTMACHUNGEN  
Kommt jede Woche zu Ihnen

## HALLO PRESSESPRECHER/INNEN PRESSEBEAUFTRAGTE

der VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMS-System von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>

RAUTENBERG  
MEDIA

Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM

**KLEINANZEIGEN**  
PRIVAT & GESCHÄFTLICH  
**ONLINE** ■ **BESTELLEN**

[rautenberg.media/kleinanzeigen](http://rautenberg.media/kleinanzeigen)

Ihre private\*  
KLEINANZEIGE  
bis 100 Zeichen  
in dieser Zeitung

ab **6,99** €

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

**02241 260-400** Telefonische Beratung

■ ■ ■ ■ RAUTENBERG MEDIA

## FENSTERPUTZER

■ 0 22 41-40 41 84 + 01 71-57 43 954

Für privat oder geschäftlich [www.fensterputzer-mielke.de](http://www.fensterputzer-mielke.de)

**TERRASSENREINIGUNG & EINFAHRTE**  
**WINTERGÄRTEN & VORDÄCHER**  
■ 0 2241 404184 + 0171 5743954 · [www.fensterputzer-mielke.de](http://www.fensterputzer-mielke.de)

**Beratung barrierefreie Wohnung**

Die vorhandene Wohnung entspricht baulich häufig nicht den Bedürfnissen im Alter, einer Pflegesituation oder bei Behinderung. Sankt Augustiner Bürger, aber auch Architekten und Planer, können bei der Stadt Sankt Augustin die kostenlose Broschüre „Wohnen ohne Barrieren für jedes Alter“ erhalten. Diese liegt im Foyer des Rathauses aus, kann aber auch unter [www.sankt-augustin.de](http://www.sankt-augustin.de), Suchwort: Broschüre, heruntergeladen werden.

Kontakt: Stefanie Otto, Baudezernat, Tel. 02241/243-360, E-Mail: [stefanie.otto@sankt-augustin.de](mailto:stefanie.otto@sankt-augustin.de) AWO-Wohnraumberatung, Schumannstr. 4, 53721 Siegburg, Tel. 02241/866 857-20, E-Mail: [wohnberatung@awo-bnsu.de](mailto:wohnberatung@awo-bnsu.de) Christiane Hellwig, Senioren- und Pflegeberatung, Tel. 02241/243-444, E-Mail: [christiane.hellwig@sankt-augustin.de](mailto:christiane.hellwig@sankt-augustin.de)

**pro familia**

**Beratungsstelle Rhein-Sieg-Kreis**

Markt 45 A  
53721 Siegburg  
02241/21010  
E-Mail: [rhein-sieg-kreis@profamilia.de](mailto:rhein-sieg-kreis@profamilia.de)  
Wir beraten zu folgenden Themen  
- Beratung rund um Schwangerschaft (Elternzeit, finanzielle und soziale Hilfen)  
- Schwangerschaftskonfliktberatung (mit Beratungsschein)  
- Beratung zur Familienplanung (Verhütung, Kinderwunsch, Pränataldiagnostik,...)  
- Vaterschaftstests  
- Paar- und Sexualberatung  
- präventive sexualpädagogische Angebote für Schulen und Multiplikatoren  
- juristische Kurzinformation zum Familienrecht (z.B. bei Trennung und Scheidung)  
Telefonische Erreichbarkeit:  
Montag, Mittwoch, Donnerstag: 9 bis 16 Uhr  
Dienstag: 11 bis 18 Uhr  
Außenstellen (telefonische Terminvereinbarung unter

02241/21010):  
in Hennef: Freitag von 9 bis 12 Uhr  
Wippenhohner Straße 16, 53773 Hennef (im Haus Interkult) in Sankt Augustin: Donnerstag von 9 bis 15.30 Uhr, Markt 71 (Ärztehaus, 2. OG), Postadresse: Markt 1, 53757 Sankt Augustin in Troisdorf: Mittwoch von 9 bis 13 Uhr Hippolytusstraße 48, 53840 Troisdorf (in den Räumen der Aids-Hilfe Rhein-Sieg)

mit dem Ziel, Kinder und Jugendliche bei der Bewältigung von Erziehungsproblemen zu unterstützen.

**Betreuungen (BtG)**

- Führung von amtsgerichtlich bestellten Betreuungen
- Informationen über Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügungen
- Gewinnung, Fortbildung und Beratung ehrenamtlicher Betreuer nach § 1908 ff BGB

**Allgemeiner Sozialer Dienst**

- Beratungs- und Hilfeangebot des SKM für alle Hilfesuchenden.
- Fachlich kompetente, direkte und persönliche Unterstützung in allen sozialen, psychischen und finanziellen Notlagen ohne Wartezeiten.
- Angebote in Siegburg, Troisdorf, Meckenheim, Eitorf und Bad Honnef

**JobJob**

**Beratungsstellen Arbeit**  
Wilhelmstraße 74, Siegburg  
Telefon: 02241/1778-51  
E-Mail: [daniela.schmid@skm-rhein-sieg.de](mailto:daniela.schmid@skm-rhein-sieg.de)

# 30 JAHRE BETTEN STAR

## ERFOLGREICH DURCH EIGENE SCHLAFSYSTEME



ZUM JUBILÄUM:  
AKTION: MATRATZE +  
TELLERRAHMEN GRATIS DAZU!

**MATRATZE BS COMFORT 30**

Raumgewicht 55 kg In den Größen:  
90, 100 x 200 cm,  
auch Übergrößen erhältlich



999 €

gratiss  
dazu!!!

**TELLERRAHMEN BODYLINE 200**

Größen: 90, 100 x 200 cm. Beim Kauf einer Matratze Premium 30 gibt es den hochwertigen Tellerrahmen gratis dazu!



**MATRATZE BS PREMIUM 30**

Raumgewicht 75 kg In den Größen:  
90, 100 x 200 cm,  
auch Übergrößen erhältlich



1.299 €

gratiss  
dazu!!!

**TELLERRAHMEN BODYLINE 200**

Größen: 90, 100 x 200 cm. Beim Kauf einer Matratze Premium 30 gibt es den hochwertigen Tellerrahmen gratis dazu!



**BETTEN  
STAR**  
WWW.BETTEN-STAR.DE

SR Betten Vertriebs GmbH

**BERATUNGSTERMIN SICHERN!** AUF UNSERER INTERNETSEITE KÖNNEN SIE EINFACH IHREN WUNSCHTERMIN BUCHEN!

**SIEGBURG:** Mühlenstraße 20, Tel. 0 22 41 5 76 76

**BAD HONNEF-ROTTITZ:** Himberger Str. 2, Tel. 0 22 24 / 12 21 411

**NEUER ONLINE-SHOP:** [shop.betten-star.de](http://shop.betten-star.de), [www.facebook.com/bettenstar](http://www.facebook.com/bettenstar)



## Bender & Bender Immobilien Gruppe

Haben Sie eine Immobilie für unsere Käufer?

**Nähe St. Augustin**  
Für einen solvanten Kapitalanleger sind wir auf der Suche nach EFH, MFH und Eigentumswohnungen, gerne auch renovierungsbedürftig. Preis: offen

**Siegburg**  
Für einen Kunden suchen wir ein Mehrgenerationenhaus mit großem Grundstück, Wfl. ca. 160 m<sup>2</sup>, gerne auch renovierungsbedürftig. Preis bis ca. 650.000,- €

**Immobilien-Leibrente**  
Sie möchten in Ihrer Immobilie wohnen bleiben u. zusätzlich noch eine lebenslange Rente beziehen oder eine Einmalzahlung erhalten? Wir beraten Sie gerne im Detail!

**Nähe Troisdorf**  
Für eine 4-köpfige solvente Familie suchen wir ein EFH mit Garten, Wfl. ab ca. 130 m<sup>2</sup> und mindestens 4 Zimmern, Garage oder Stellplatz. Preis bis ca. 480.000,- €

[www.bender-immobilien.de](http://www.bender-immobilien.de) • 0 22 23 / 29 66 80



**W.U.B. GmbH**

Town & Country Lizenz-Partner



**Haus saniert,**

**Energiekosten optimiert**

- ✓ Staatlich gefördert
- ✓ Inkl. Sanierungs-Schutzbrief
- ✓ Energieberater und Sanierungsfahrplan
- ✓ Fördermittel und Finanzierungsservice

**02241 / 95809 - 13**

**Jetzt informieren**

**www.SicherInsHaus.de**



## Sonnige Zeiten fürs Dach

Die Investition in eine Photovoltaikanlage rentiert sich langfristig



Gut für den Klimaschutz und für die Haushaltskasse: Mit steigenden Energiepreisen amortisiert sich die Photovoltaiktechnik noch schneller. Foto: djd/Braas

Welche Auswirkungen haben die stark gestiegenen Energiepreise der vergangenen Monate auf die eigene Familie? Diese Frage bewegt aktuell viele Menschen in Deutschland. In einer repräsentativen Civey-Umfrage im Auftrag von BMI Deutschland für Braas gaben acht von zehn Hauseigentümern an, dass sie sich intensiv mit der Preisentwicklung für Strom und die Wärmeversorgung auseinandersetzen. Themen wie Nachhaltigkeit und Umwelt beschäftigen ebenfalls mehr als die Hälfte. Die Nutzung erneuerbarer Energie bietet sowohl ökologisch als auch kostenseitig Vorteile - und wird dennoch teils verhalten bewertet.

### Solarenergie amortisiert sich in wenigen Jahren

Rund ein Drittel der befragten Immobilienbesitzer lehnt eine Photovoltaik-Anlage (PV) zur Eigenerzeugung von Solarstrom ab. Als Hauptgrund werden insbesondere die vermeintlich hohen Anschaffungskosten genannt, das hat die Civey-Umfrage im Auftrag von Braas weiter ergeben. Dabei lohnt es sich, genauer nachzu-rechnen: In der Regel amortisiert sich die Investition innerhalb von rund zehn Jahren - zusätzlich zum sofort gegebenen ökologischen Vorteil. „Mit tendenziell weiter steigenden Energiepreisen dürfte die Amortisation sogar noch schneller erreichbar sein. Zudem können Bauherren von staatlichen Förderungen wie KfW-Krediten profitie-

ren“, erklärt Matthias Willinger, Product Manager Solar bei BMI Deutschland. Während die Solarthermie der Warmwasser-bereitung und der Heizungsunter-stützung dient, wird per Photovoltaik nachhaltiger Strom gewonnen, der sich im eigenen Haushalt nutzen oder ins öffentliche Netz speisen lässt. Für beide solaren Techniken gelten jeweils verschiedene Fördermecha-nismen, neben bundesweiten Töpfen gibt es vielerorts auch regionale Förderprogramme. Nachfragen lohnt sich also.

### Beratung und Installation durch das Dachhandwerk

Für einen effektiven und lang-lebigen Betrieb der Solarsysteme auf dem Dach kommt es darauf an, dass alle Komponenten gut aufeinander abgestimmt sind. Zudem sind eine gründliche Planung und eine fachgerechte Montage aller Bestandteile bis hin zu Wechselrichter und Verbindungs-kabeln gefragt. Die richtigen Ansprechpartner für eine individuelle Beratung sind Dachhand-werker vor Ort. Die Solarsysteme spei-chen den selbsterzeugten grünen Strom, sodass er später nach Ein-bruch der Dunkelheit zur Verfü-gung steht. Eine möglichst hohe Quote der Eigennutzung macht die Solaranlage besonders effizient. Gleichzeitig werden die Hauseigentümer somit deutlich unabhän-giger von den öffentlichen Energie-netzen. (djd)

## Nicht auf Sand bauen

### So sichere ich meine Immobilienfinanzierung richtig ab

Egal, ob großzügige Villa oder Tiny House: Die meisten Menschen müssen ihr Eigenheim zu einem großen Teil und oftmals über einen langen Zeitraum fremdfinanzieren. Bezahlt werden Zins und Tilgung in der Regel aus dem Arbeitseinkommen. Aber nur die wenigsten machen sich Gedanken darüber, was passiert, wenn man aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr arbeiten kann. Die finanzierende Bank wird auf der zuverlässigen Erfüllung des Kreditvertrags bestehen. Wenn der Kredit nicht mehr bedient werden kann, muss das Haus im schlimmsten Fall verkauft werden oder wird von der Bank zwangsversteigert. Mit welchen Versicherungen kann man diesen Worst Case verhindern und den Kredit absichern?

**Versicherung hängt von den Rück-**

#### lagen ab

Wer jeden Monat sein komplettes Arbeitseinkommen aufbraucht, benötigt schon bei relativ kurz dauernden Einkommensausfällen eine Versicherung. „Da wäre ein privates Krankentagegeld das Mittel der Wahl. Es leistet bereits dann, wenn die Lohnfortzahlung durch den Arbeitgeber nach sechs Wochen wegfällt“, erklärt Philip Wenzel, Chefredakteur des Informationsportals Worksurance.de.

Wer dagegen 4,5 Monatsgehälter auf der hohen Kante habe, könne sich diese Versicherung sparen, weil er die Lücke zwischen Krankengeld und Einkommen für 18 Monate selbst schließen könne. Nach eineinhalb Jahren bekommt ein Angestellter kein Kran-

kengeld mehr, sondern eine Erwerbsminderungsrente. „Es ist schwer genug, diese Leistung zu bekommen. Aber selbst wenn man sie erhält, reicht sie nicht, um den gewohnten Lebensstandard zu halten und vor allem nicht, um einen Immobilienkredit zu bedienen“, so Wenzel.

#### Berufsunfähigkeits- oder Erwerbsunfähigkeitsversicherung?

Hier kommt die Berufs-unfähigkeitsversicherung ins Spiel. Sie leistet dann, wenn man seinen Beruf für sechs Monate aus gesundheitlichen Gründen nur noch zur Hälfte ausüben kann. „Wer über Rücklagen in Höhe von sechs Monatsgehältern verfügt und bereit ist, umzuschauen, kann eine Immobilienfinanzierung sogar ohne das Geld aus

einer Berufsunfähigkeitsversicherung bedienen“, so Wenzel. Ganz anders die Situation bei jemandem, der aus gesundheitlichen Gründen keine drei Stunden in irgendeinem Job arbeiten kann und bei dem eine Umschulung nicht mehr sinnvoll möglich ist: „In diesem Fall würde die günstigere Erwerbsunfähigkeitsversicherung einspringen.“ Für alle, die sich dennoch mit einer Berufsunfähigkeitsversicherung besser fühlen, aber auch nicht zu viel zahlen wollen, hat Philip Wenzel noch einen Tipp: „Der Beitrag halbiert sich bei vielen Berufen, wenn der Schutz nur bis zum Endalter 60 statt bis zum Renteneintritt mit 67 greift.“

(djd)

## Neubau von 8 energieeffizienten Eigentumswohnungen

### Zentral in Sankt Augustin

Bezugsfertige 2 bis 3 Zimmer-Wohnungen, Wohnflächen von ca. 62 m<sup>2</sup> bis 102 m<sup>2</sup>, barrierearm, Energieeffizienzklasse A+, zentrale Wärmepumpe, Photovoltaikanlage, Personenaufzug von der Tiefgarage bis ins Staffelgeschoss, Balkone oder Terrassen für jede Wohnung, Tiefgarage mit 10 PKW-Stellplätzen uvm.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme und einen individuellen Austausch.



**Ralf Glöser**

T 02241 9998-996

ralf.gloeser@vr-immobilien-brs.de



**Benjamin Westphal**

T 02241 9998-997

benjamin.westphal@vr-immobilien-brs.de



**vr-immobilien-brs.de**

Ein Projekt der Emons Bauträger GmbH, Vertrieb durch VR-Immobilien Bonn Rhein-Sieg



**VR-Immobilien  
Bonn Rhein-Sieg**



## Kfz-Berufe weiterhin gefragt

Wandel der Mobilitätsbranche bringt neue berufliche Herausforderungen

Die Mobilitätsbranche ist einem starken Wandel unterworfen. Elektrofahrzeuge werden zur Normalität, durch eine Vielzahl von Assistenzsystemen mit Sensoren, Radar- und Kamera-systemen und

elektronischen Bauteilen werden die Fahrzeuge immer komplexer. Parallel sind innovative Mobilitätsformen wie das Carsharing oder flexible Auto-Abos den Kinderschuhen entwachsen. Für Men-



Ausbildungsberufe in der Kraftfahrzeugbranche bieten jungen Menschen gute Entwicklungschancen und zukunftssichere Arbeitsplätze. Foto: DJD/Kfzgewerbe/ProMotor



## Wir suchen AUSTRÄGER/\*/INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN in

- Buisdorf       Meindorf
- Niederpleis

### Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

### Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

- [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](http://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)
- oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:  
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Denise Krug · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
FON 02241 260-414 · E-MAIL d.krug@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA

Gerne per WhatsApp



0174-597 3328



oder mit diesem  
QR-Code  
bewerben!

## AUSTRÄGER/\*/INNEN für den RUNDBLICK ST. AUGUSTIN in

- Buisdorf       Niederpleis       Meindorf

An  
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH  
Frau Krug  
Kasinostraße 28-30  
53840 Troisdorf

Name, Vorname

Strasse, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail

**REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal  
PRESSE VERTRIEB GmbH  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

RAUTENBERG MEDIA



schen, die einen Beruf in der Kfz-Branche anstreben, eröffnen diese Entwicklungen neue Möglichkeiten und Chancen.

### In den Top Ten der beliebtesten Ausbildungen

Tatsächlich stehen Berufe rund um Fahrzeuge und Mobilität hoch im Kurs, berichtet das Deutsche Kfz-Gewerbe. Alleine 2022 haben sich mehr als 25.000 junge Menschen für einen Karriereinstieg in der Kraftfahrzeugbranche entschieden. Bei Männern liegt das Berufsbild Kfz-Mechatroniker auf Platz 1 der beliebtesten Ausbildungsberufe, Frauen zieht es verstärkt zur Automobilkauffrau - sie gehört zu den 10 begehrtesten Berufen. Gründe dafür gibt es genug: Die Branche bietet eine Vielzahl von zukunftssicheren Jobprofilen und Aufstiegsmöglichkeiten. Sie ist systemrelevant und umfasst verantwortungsvolle Arbeitsbereiche. Durch den Wandel hin zu umweltfreundlichen Techniken spielt sie auch eine wichtige Rolle beim Erreichen der Klimaschutzziele und leistet so einen Beitrag zur Sicherung unserer Zukunft.

### Vielfältige Weiterentwicklungs- und Aufstiegsmöglichkeiten

Ein typischer Einstieg in technische und kaufmännische Automobilberufe führt über den klassischen dualen Bildungsweg mit betrieblicher Ausbildung und Berufsschule. Unter [www.wasmitautos.de](http://www.wasmitautos.de) gibt es eine Vielzahl von Informationen zu den Berufsbildern und ihren Anforderungen sowie

einen Betriebsfinder zur Suche nach Ausbildungsplätzen. Auch die Karrierechancen durch Spezialisierungen und Höherqualifizierung werden beleuchtet. Zweijährige Weiterbildungen eröffnen zum Beispiel Wege zum geprüften Kfz-Servicetechniker, Automobil-Verkäufer oder -Serviceberater. Über den klassischen Kfz-Meister sind Aufstiege zum Werkstattmanager oder

Betriebsleiter möglich, und natürlich erlaubt der Meisterbrief die Übernahme oder Gründung eines eigenen Betriebs. Wer noch mehr erreichen will, kann auch akademische Abschlüsse etwa bis zum Bachelor oder Master of Business Administration in technischen und kaufmännischen Studiengängen anstreben. (DJD)



### Haushaltshilfe/Alltagsbegleiter für Seniorenbetreuung (w/m/d) gesucht.

**TZ/Mini, je nach Qualifikation bis 15 EUR/Std., FS, Einsatz in Wohnortnähe.** Sie unterstützen Senioren im Alltag (Haushaltstätigkeiten, Einkaufen und sonstige Hilfen im Alltag).

Bewerben Sie sich bitte telefonisch bei Frau Kirsten Pein unter **02241-99 99 61 33** (9.00 Uhr bis 15.00 Uhr) oder unter [info@rheinperle.eu](mailto:info@rheinperle.eu).



**STYLING-EXPERTE IN SANKT AUGUSTIN - HANGELAR GESUCHT:**

### FRISEUR (M/W/D) IN VOLL- ODER TEILZEIT

**Stell Dir mal einen Arbeitsplatz vor,** mit fairer Bezahlung, einem tollen Team, an dem Du Deiner Leidenschaft für Haare und Stylings freien Lauf lassen, Dich und Deine Fähigkeiten ständig weiter entwickeln und so Teil von etwas Großem werden kannst.

Obendrauf schenken wir dir deinen Urlaub an Karneval, Weihnachten und Neujahr!

**Ist du Erfahrung und Freude an:** Hochstecken und Make-up, Haarverlängerung, Haarverdichtung und Social-Media? Eine abgeschlossene Friseurausbildung, Fachwissen im Damen- und Herrenbereich und bringst eine Leidenschaft für Färbetechniken mit?

**Dann bewirb dich bei uns!** Bewerbung an: [info@kopfquartier.net](mailto:info@kopfquartier.net)

**Wir freuen uns auf DICH!**



DEIN KOPFQUARTIER

## BÜNGER: Labortechnik

Die Firma Bünger Labortechnik GmbH in Königswinter-Bockeroth ist ein innovatives Unternehmen im Bereich Montage, Installationen und Einrichtungen von Labormöbeln und Zu- und Abluftanlagen für namhafte Hersteller, sowie deren Wartung.

Seid mehr als 38 Jahren sind wir am Markt tätig und haben viele Projekte in Deutschland und Europa umgesetzt.

### Labormonteur m/w/d und Wartungs monteur m/w/d

#### Ihr Profil:

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Installateur, Elektriker, Elektrofachkraft für festgelegte Tätigkeiten, Schreiner, Kunststoff-Schlosser oder Quereinsteiger
- Einschlägige Berufserfahrung in den o.g. Bereichen
- Handwerkliche Fähigkeiten
- Sehr gute Deutsch-Kenntnisse
- Hohe Einsatzbereitschaft, Motivation und Teamfähigkeit
- Selbstständige, zielorientierte Arbeitsweise und hohes Qualitätsbewusstsein
- Führerschein der Klasse B für PKW/Kleinbusse

#### Wir bieten Ihnen:

- Unbefristeter Arbeitsvertrag mit voller sozialer Absicherung, nach Ablauf der Probezeit
- Aktive Mitgestaltung und Weiterentwicklung an Arbeitsprozessen
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld ab 6 Monaten Betriebszugehörigkeit
- 30 Tage Urlaubsanspruch (nach Ablauf der Probezeit) und zusätzlicher Freizeitausgleich durch ein Arbeitszeitkonto.
- Vereinzelt kann es auch zu Übernachtungen kommen

#### Wir haben Ihr Interesse geweckt?

Dann zögern Sie nicht und bewerben Sie sich noch heute bei uns.  
[mail@buenger-labortechnik.de](mailto:mail@buenger-labortechnik.de)

#### Bünger Labortechnik GmbH

Bockerother Str. 121a | 53639 Königswinter  
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



## WIR SUCHEN DICH

**WIR** sind ein mittelständisches Medienhaus in Troisdorf. Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir eine/n

### Rollenoffsetdrucker oder Offsetdrucker (m/w/d)

mit **Leitstanderfahrung** und  
**erforderlicher Qualifikation.**

**Du möchtest** etwas bewegen, bist terminlich flexibel und teamfähig.

**Du bist** es gewohnt verantwortungsbewusst und qualitätsorientiert zu arbeiten.

Produziere mit uns rund 200 Städte- und Gemeindezeitungen für NRW sowie weitere Städte- und Gemeindezeitungen für Berlin, Brandenburg, Niedersachsen und Sachsen-Anhalt. Woche für Woche kommen „deine“ Zeitungen in die Briefkästen der Leserinnen und Leser.

**Wir bieten** dir einen sicheren und dauerhaften Arbeitsplatz in Vollzeit im 2-Schichtbetrieb (Tag-Schichten). Gute Einarbeitung ist bei uns selbstverständlich.

#### Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!

Bewerbungen bitte per E-Mail an:  
Denis Janzen | [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media)  
Stichwort: Rollenoffsetdrucker (m/w/d)



# APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

## Samstag, 23. September

### Schloss-Apotheke

Birlinghovener Str. 8, 53757 Sankt Augustin (Birlinghoven),  
02241/333300

## Sonntag, 24. September

### Burg-Apotheke

Burgstr. 20, 53757 Sankt Augustin (Menden), 02241/312623

## Montag, 25. September

### Falken-Apotheke

Kölnstraße 112-114, 53757 Sankt Augustin (Hangelar),  
02241/203216

## Dienstag, 26. September

### Holtkamp Apotheke Bonner Straße

Bonner Str. 81, 53757 Sankt Augustin (Mülldorf), 02241-932130

## Mittwoch, 27. September

### Rathaus-Apotheke

Rathausallee 16, 53757 Sankt Augustin (Huma shoppingwelt),  
02241/203940

## Donnerstag, 28. September

### Apotheke im Siegburgmed

Wilhelmstr. 55-63, 53721 Siegburg, 02241/265230

## Freitag, 29. September

### Alfred Nobel Apotheke am Pfarrer-Kenntemich-Platz

Pfarrer-Kenntemich-Platz 3-5, 53840 Troisdorf, 02241/77234

## Samstag, 30. September

### Rosen-Apotheke

Niederpleiser Str. 48, 53757 Sankt Augustin (Muelldorf),  
02241/342040

## Sonntag, 1. Oktober

### Wilhelm-Apotheke

Wilhelmstr. 68, 53721 Siegburg, 02241/65950

Angaben ohne Gewähr

## Holzfresser, Fliegenfänger und magische Heiler

Nach regenreichen Herbsttagen scheinen sie geradezu über Nacht aus dem Boden zu schießen, sie verblüffen durch ihre Farben- und Formenvielfalt: Pilze. Ihr wahres Leben findet allerdings unterirdisch statt.

Bei einem Waldspaziergang zeigt euch der Biologe und Pilzexperte Dr. Reiner Hintzen einige unserer heimischen Pilzarten und verrät euch, was sie zum Leben brauchen, wie ihr die wichtigsten Gruppen unterscheiden könnt und welche Arten giftig sind.

Beim abschließenden Pilzworkshop heißt es dann „Augen und Nasen auf“. Hier könnt ihr noch einmal ganz genau hinschauen und euch eure eigenen Pilze kre-

ativ gestalten.

**Zielgruppe:** Kinder ab 7 Jahren mit einer Begleitperson

**Kosten:** Kinder 5 Euro, Erwachsene 10 Euro

Samstag, 14. Oktober, 15 bis 18 Uhr, Treffpunkt: Parkplatz hinter der Grundschule Am Pleiser Wald, Alte Heerstraße 32 (Stichstraße bis zum Wald hoch durchfahren, Parkplatz am Ende der Straße)

**Bitte mitbringen:** wald- und wetterfeste Kleidung, festes Schuhwerk, Korb, scharfes Messer, Pausenverpflegung

**Anmeldung:** per E-Mail beim Büro für Natur- und Umweltschutz unter umweltprogramm@ sankt-augustin.de.

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

### Kinderärztlicher

### Bereitschaftsdienst

Arnold-Janssen-Straße 29  
53757 St. Augustin  
02241/234000

### Zahnärztlicher

### Bereitschaftsdienst

Rhein-Sieg-Kreis  
01805 / 986 700

### Tierärztlicher

### Bereitschaftsdienst

Der tierärztliche Bereitschaftsdienst ist über die Anrufbeantworter der jeweiligen Tierarztpraxen zu erfragen.

### Krankenhäuser

Asklepios Klinik,  
Arnold-Janssen-Str. 29  
53757 St. Augustin  
02241/249-0

### Unfälle, Katastrophen und Gewalttaten

Notfalltelefon  
Montag - Freitag  
von 9 bis 16 Uhr  
0172/2671727

### Gesundheitsagentur AIDS-Hilfe

### Rhein-Sieg e.V.

jeden Dienstag anonymer  
HIV-Schnelltest  
9.30 Uhr bis 13 Uhr  
02241/9799982

### Deutscher Kinderschutzbund

### Sankt Augustin

02241/28000

### Du hast Alkoholprobleme?

### Wir können helfen!

Auch oder gerade in Coronazeiten wird sehr viel Alkohol getrunken. Für die, die mit ihrem Alkoholkonsum ein Problem haben, bieten die Anonymen Alkoholiker Hilfe an.

Das geschieht in sogenannten Meetings, in denen Betroffene sich über die Krankheit Alkoholismus austauschen. Diesen Austausch nennen wir Selbsthilfe. Wir kennen voneinander in der Regel nur die Vornamen.

Auch jetzt in Coronazeiten finden die Meetings statt (wir empfehlen jedoch einen Anruf vorher). Coronavorschriften sind einzuhalten.

### Meetings

### Montag:

19.30 Uhr Troisdorf-Sieglar, Kreuzkirche, Grabenstraße 65, 53844 Troisdorf, 02241/402044 (Karin), 0228/9455050 (Cilli), aa\_thomas@gmx.de

### Dienstag:

19.30 Uhr Hennef, in der ev. Kirchengemeinde Hennef, Raum „Matthäus“, Bonner Straße 26, 53773 Hennef, 01522/1471126 (Edmund), 02241/8982321 (Stefan), Hennef@ anonyme-alkoholiker-rg09.de

### Mittwoch:

19.30 Uhr Troisdorf-Oberlar, Martin-Luther-Haus, Am Wildzaun 14, 53842 Troisdorf, 0177/4050 978 (Rita), 02241/71913 (Hanne), RitaTen@gmx.de

### Donnerstag:

19.30 Uhr Troisdorf-Mitte, Kath. Pfarrhaus, Gerhardstraße 5, 53840 Troisdorf, 0176/78399950, Kontakt@ anonyme-alkoholiker-rg09.de

### Freitag:

19.30 Uhr Siegburg, Gemeindehaus der ev. Auferstehungskirche, Annostraße 14, 53721 Siegburg, 02247/968 166 (Roswitha), 02241/8982 321 (Stefan), 02245/890049 (Erich), Siegburg@ Anonyme-Alkoholiker-rg09.de, https://www.facebook.com/ AAinSiegburg



## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

### • Polizei-Notruf

110

### • Feuerwehr/Rettungsdienst

112

### • Ärzte-Notruf-Zentrale

116 117

### • Gift-Notruf-Zentrale

0228 19240

### • Opfer-Notruf

116 006



# Faire Preise und super Service

Seit 20 Jahren „Gold An- und Verkauf“ in der Kölner Straße 86

(wed) Seit 20 Jahren ist die Altinbas-Filiale „Gold An- und Verkauf“ an der Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) ein zuverlässiger Partner rund um den An- und Verkauf für alle Bürger, die Gold, Silber Brillanten oder Bernstein kaufen oder verkaufen wollen. Die Altinbas-Filiale bietet zu fairen Preisen sofort Bargeld

für Zahn-, Alt- oder Bruchgold an. Natürlich wird auch Goldschmuck, Bruchgold, Münzen, Goldbarren, Feingold, Platin und Silber angekauft. Zum weiteren Service gehören Schmuckreparaturen, Uhrenreparaturen, Batteriewechsel, Ohrlochstechen, Perlen aufziehen, Namensketten, Gravuren und



ein persönliches Bild in Gold. Auch versilbertes Besteck in 80-90-100 Auflage wird gerne entgegengenommen.

„Verkaufen Sie nicht, bevor Sie unser Angebot gehört haben“, sagt der Fachmann. Reparaturen und die Annahme von Sonderanfertigungen gehören ebenfalls zum umfangreichen Service und Angebot. Ein Batteriewechsel bei Uhren wird schon für vier Euro angeboten. Schmuck liegt ebenfalls in der Auslage, der sich gut für ein Geschenk eignet, denn die Konditionen

sind fair. Inhaber Kavak freut sich auf einen Besuch von Ihnen.

**Adresse:**  
**Altinbas**  
**Kölner Straße 86**  
**53840 Troisdorf**

**Telefon:**  
**02241 - 97 44 761**  
**Fax:**  
**02241 - 97 44 762**  
**Mobil:**  
**0177 - 937 68 71**

 **TRAURINGE 4U**

## Seit 20 Jahren in Troisdorf



### GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

**Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold  
nicht ohne Vergleichsangebot!  
VERGLEICH MACHT REICH!**

**Für Goldankauf bitte  
einen Termin vereinbaren!**

**Infos unter: 02241 - 9744761**

**Batteriewechsel 4,00 €**

**Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor  
Ort [www.trauringe4u.de](http://www.trauringe4u.de)**

**Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck  
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)  
Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)  
Ankauf von Marken-Uhren**

**Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!**

**Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761**



AUGENOPTIK · HÖRAKUSTIK  
H A N G E L A R

**Erlebe den  
Unterschied.**  
Befreie  
deinen Blick.



Noch  
individueller.  
Noch besser



### Zeiss SmartLife Individual 3 Brillengläser

Online, offline, immer in Bewegung - und trotzdem alles im Blick. Mit den besten und individuellsten Brillengläsern von ZEISS erlebst du den Unterschied: Du siehst mehr durch breite Sichtfelder und besser aus dem Augenwinkel - in jede Entfernung und jede Richtung. Perfekt für das vernetzte Leben von heute und genau auf dein Alter abgestimmt.

Wann genießt du die neue Freiheit?

Jetzt Termin vereinbaren.



02241- 8949268

Kölnstr. 116, 53757 Sankt Augustin [info@ah-hangelar.de](mailto:info@ah-hangelar.de) [www.ah-hangelar.de](http://www.ah-hangelar.de)